Works by Shiina Karuho

Analag Apartment
Orange Apartment
Stand By Me
Garakuta Planet
Ibitsu na Hashi na Katachi
Hi ga Kuretema Aruiteiru
Sakura Ryau March

MARGARET COMICS

Sakura Ryou March

Shiina Karuho

Sakura Ryou March ◆ Shiina Karuho

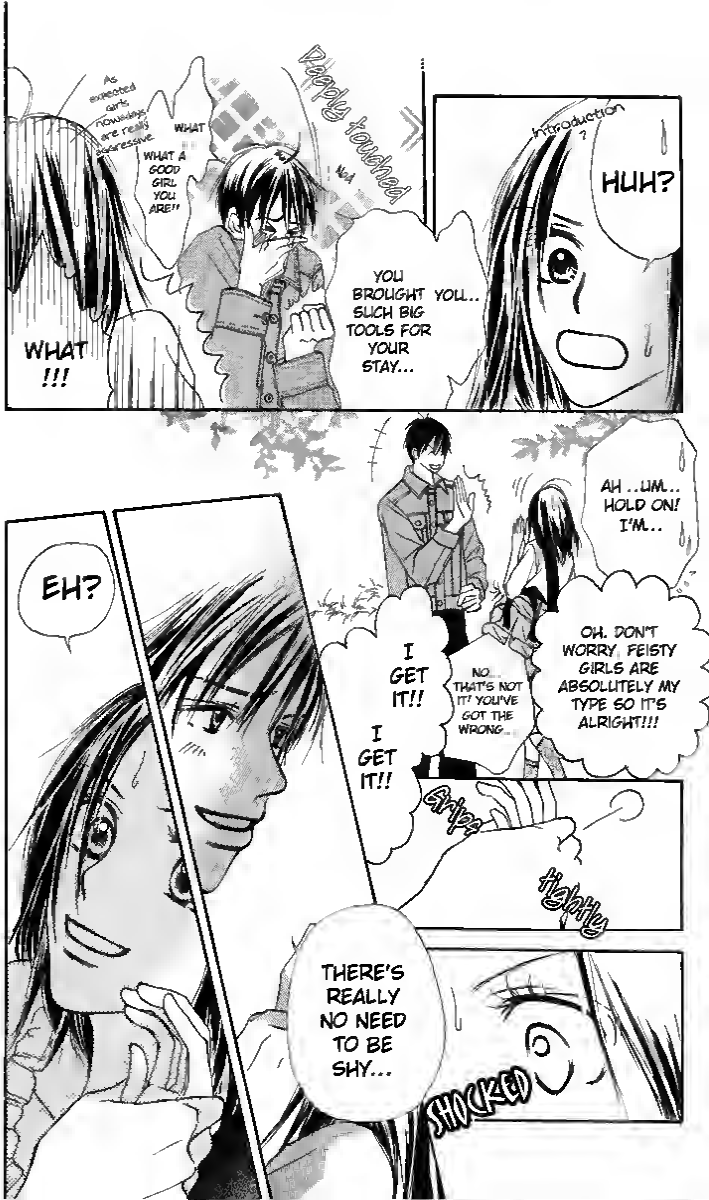
3433♦

マーチ
椎名軽穂
しいなかるほ

さくら寮
りょう

SAKURA
Dormitory
March

My new life that I have not been looking forward to is beginning
April
Ryuichi
Forbidden Garden
SO THAT'S ... SAKURA DORMI-TORY.
AH !!!
!?
SO YOU'RE HERE!
NICE TO MEET YOU ...
I FINALLY GET THE HONOR OF INTRODU-CING MYSELF.
I'M ISSHIKI!!!


HUH?
Introduction
YOU BROUGHT SUCH BIG TOOLS FOR YOUR STAY...
Happily touched
WHAT !!!
WHAT A GOOD GIRL YOU ARE!!
WHAT
As expected girls nowadays are really aggressive
AH ..UM.. HOLD ON! I'M...
OH. DON'T WORRY. FEISTY GIRLS ARE ABSOLUTELY MY TYPE SO IT'S ALRIGHT!!!
NO... THAT'S NOT IT! YOU'VE GOT THE WRONG...
I GET IT!!
I GET IT!!
EH?
THERE'S REALLY NO NEED TO BE SHY...
SHOCKED

RELAX. ♡
NOW WHERE SHALL WE GO?
NOOOOOOOO
WAP
UMPH
THUD
YOU ...
PERVERT !!!
I ...

During spring this year
just when I was about to enter high school.
my father passed away.
WHAT...
I don't believe this!!!
WHAT THE HELL WAS THAT ALL ABOUT!!!
Before he died, he prepared a place for me, a place he had raised single handedly
Haa
That place is
Haa haa
Gerich
Forbidden Garden

This is the dormitory of Fujito High School's formerly prestigious baseball team.
SAKURA DORMS
Sakura Dormitory.
WELL, THINK OF THIS PLACE AS YOUR OWN HOME AND TRY TO RELAX
Is this for real?
CLICK
BE QUIET!!!
Think of this place as my home !?
WOAH~ THE DORMITORY SEEMS LIVELIER NOW!
This is like
Chatter Chatter
THE ONLY SAKURA IN SAKURA DORMITORY !!?
YOU ENJOY EHE CAN HEAR YOU!!
I WONDER WHAT HER CUP SIZE IS
HOW BORING !!!
WOW
UMM
THIS IS SUENAGA SAKURA. SHE WILL BE LIVING HERE FROM TODAY ONWARDS AS THE DORMITORY MATRON MANAGER.
EH, SO THE NEW-COMER'S A GIRL!?
IS THIS FOR REAL?
IT'S A GIRL!
A GIRL!!!
Suenaga
a bad dream ?
....?

*TL Note: Pervert is making a joke here.... Senetsu is going off the fact of "Mr. Hyuuga" sensing there's a girl" since everyone else is a guy.

SAKURA,
IT IS DURING THE HARD TIMES THAT YOU HAVE TO HARDEN YOUR RESOLVE AND DO YOUR BEST.
But ....
SAKURA
DO YOU UNDERSTAND, SAKURA ..?
Harden my resolve
Overjoyed
I WANT TO GET OUT OF HERE!!!
I DON'T DO ANYTHING SO IT ALRIGHT IF I GOME IN?
OOPS! I'M SORRY
I DIDN'T DO IT ON PURPOSE..
Lyrical
Sensei their classmates.
This is the only place that I have left
SAKURA,
PLEASE INTRODUCE YOURSELF.
ISSHIKI, YOU FAILED AGAIN!?
WHICH ONE OF YOU IDIOTS TOLD ME THAT MASOCHISTIC GIRLS ARE LOOSE?!
FAILED? DON'T YOU DARE SAY THAT!!!
IT WAS COMPLETELY DIFFERENT FROM WHAT I WAS TOLD!
SUENAGA SAKURA. PLEASE LOOK AFTER..
I'M ...
Forget that unpleasant thing that happened to me earlier...

Forbidden Garden
SHE PRETTY MUCH LOOKED READY AND WILLING,
SO WHAT WAS THAT ALL ABOUT?!
WOAH DID YOU GET SLAPPED ON BOTH SIDES OF YOUR FACE?
OH NO, THAT'S FROM SOMEWHERE ELSE LISTEN TO THIS!!!
THE ONE ON MY LEFT CHEEK WAS FROM JUST BEFORE THIS, SOME OTHER...
AHHHHHHHHH!!!
The pervert from before!!!
THAT'S RIGHT, THANKS TO YOU I WENT ON A RAMPAGE AND BLINDLY STUMBLED INTO A WEIRD PLACE...
You should have told me earlier that I had mistaken you for someone else!
IN FACT, WHY ARE YOU EVEN HERE?!
Where there was some kind of Tenant going on*
I...!
You're the one who was acting strangely to me!
I SHOULD BE THE ONE ASKING!
YOU SEEM TO BE PLAYING DUMB AND ARE ADOPTING A RATHER CARELESS ATTITUDE REGARDING THAT MATTER...

*TL Note: In this context, I think the "tenants" they are referring to is not being used as in a rental situation, although where they live is a rundown apartment and a piece of pepper tin... tell them, I'm guessing the translator took an outdated/grossly sexist...

MMMR MRRR RMM
WA WA WA
LISTEN TO THIS. THIS GIRL HERE, I...
Gasp
.....
'THAT MATTER'...?
Heh.
.....?
He.heh?
SAKURA,
THIS IS 2ND YEAR STUDENT, ISSHIKI. HE'S ALSO A MEMBER OF THE BASEBALL TEAM FOR THE TIME BEING.
ISSHIKI,
SAKURA'S THE DORM MATRON MANAGER. SO IF YOU DO ANYTHING FUNNY,
YOU WON'T BE FORGIVEN
OH?
SHE'S GOING TO BE LIVING WITH US!?
He's!?

YOU KNOW, EARLIER, I...
WHAT... WHAT DID YOU SAY!!!
WA— WA— WA—
Hel
I SEE
.....
HORRIFIED
YORO-SHIKU, MISS FLAT CHEST. ♡
I DON'T WANT TO TELL THEM.
WHAT WEIRD THINGS ARE YOU TRYING TO SAY TO THEM?
OH, I DON'T WANT TO TELL THEM.
HE...
HEY!!!
Chatter
What is it? What is it?

He's...
DISGUSTING!!!
MY, MY, MY,
I WONDER.
WHAT SHALL I GET YOU TO DO FOR ME—
THAT WAS MY FIRST TIME!!!
YOU SHOULD HAVE TOLD ME EARLIER!!!
YOU...
I almost forgot my manners!
Whoosh
This...
This guy...
MY MY. LOOKS LIKE THINGS ARE GOING TO BE FUN AROUND HERE!
Ufufufufu
THANKS FOR THE TREAT!
SO...
!
Forbidden Garden

STOMPS AWAY
Father
WHAT ARE YOU DOING! YOU...!!!
He stinks!!!
SLAP!!!
OWWW !!!
I hate this
.....
My new life
I just wonder what will become of it...

GOOD MORN-
ING ~~~~~~
!!!
dump
dump
GOOD MORN-ING!
Yo!
KYA A A A A A AA A
What's around
Quivering
WHAT...
WHAT IS YOUR PROBLEM?! BARGING INTO SOMEONE'S ROOM LIKE THIS .
HOW LONG WERE YOU PLANNING TO SLEEP FOR?!
DON'T YOU HAVE TO MAKE OUR BREAK-FAST?!
Kyaaa ~~~~
kyaaa ~~~~
Echo

HUH?
HOW LONG WAS I...
IT'S... IT'S... IT'S 5.30 IN THE MORNING!?
GRABS
Sgorn
THERE'S A TON OF STUFF FOR YOU TO DO...
LIKE CLEANING THE FILTHY DORMITORY WITH A VENGEANCE,
TIDYING UP MY ROOM,
OUR MOUNTAIN OF COLLECTED LAUNDRY,
AND MAKING BREAKFAST FOR THE MEMBERS WHO ARE ALL BIG EATERS.
I'LL...
Forbidden Garden
I'LL DO ALL THAT BUT...
In fact, how could you just casually add in things like "Clean my room."!!!
WHO GAVE YOU THE RIGHT TO BARGE INTO MY ROOM LIKE THIS!?
WHO GAVE ME THE RIGHT?
HAHA. YOU'RE PROBABLY STILL DROWSY FROM SLEEP...
SO YOU DON'T REALLY MIND...
Why...
IF I ACCIDENTALLY LET SLIP ABOUT WHAT HAPPENED...
RIGHT?

turning out like this...
Rumble
Rumble
is it...
Ishiki's Room
SCRATCH
Scratch
Scratch
Scratch
Murmur
Hm?
ARGH!!!
WOW, FOOD!
FOOD!!!
IT'S BREAK-FAST!
SHOCK
Kya-aaaa!!!
OOPS!
MY BAD!
Mush
OH, SAKURA! THIS IS A LIST OF STUFF YOU NEED TO BUY TODAY! MAKE SURE YOU GET EVERYTHING ON IT!!!
Munch
Slurp
Gobble
THIS IS SUCH AN-MALS
OKAY!

**TL Note: Garupin (Girl Pin) and Family are magazines.
Garigari kun is a popular brand of ice pop.

ハルヒ on JAPAN 1

Konnichiwa! How do you do? This is Shina here. I'm doing fine more or less (which means everything is normal)

After I wrote, "I have no inspiration as to what to write in the ¼ spaces so if you have any requests please make them" in my previous tankubon I received various suggestions

Thank you very much

Also when I wrote about my favor to comedian or something along these lines I received many letters saying "He's appearing on Bakushou On Air Battle" I'm watching it! I'm most certainly watching it every week! When you people out there are watching "On Air Battle" without a doubt I'm also here watching it too Hahah It's probably the best program of the entire week!

I was introduced to Baka Rhythm for the first time by that program too! I love Antacchapuru Shinagawa Shouji America Zangan Masuda Obada and Home Team I like many many others as well

2

THEY HAVE NO INTENTION OF DOING ANYTHING BEYOND THIS.
THOSE GUYS ARE SATISFIED WITH THE STATUS QUO,
①
Roll
THROW US THE BALL PLEASE!
OH! SAKURA-CHAN!
What is all this!? They used to be prestigious Club...
now they've fallen so far!
IS THIS ALRIGHT!?
WHAT CLUB IS THIS ANYWAY..?
Tsk
It's my turn now so be quiet!!
Catch~!! Now watch my swing!
Like this?
Heyy! I got it!
Alright it's a birdie
IT SURE ISN'T THE GOLF CLUB..
HMM
*TL Note: They're mock-swing around and playing golf with their baseball bats
DON'T YOU WANT TO WIN!?
SENPAI ...
OH NO... WE...
?!
HUH !?
NOT AT ALL!
HOW WAS IT? HOW WAS IT?
OH THAT WAS MY NAGASHIMA* IMPRESSION DON'T IT SOUND LIKE HIM?
SO AS THEY SAY AS LONG AS WE CAN HAVE A GOOD TIME, EVERYONE'S HAPPY
WELL WE HAVEN'T EVEN HAD A PRACTICE WHERE EVERYONE SHOWED UP.
ALRIGHT ALRIGHT I GET IT.
OH WELL FORGET ABOUT IT, EVERYONE UNDERSTANDS WHY HE DOESN'T COME ANYWAY
THAT'S RIGHT MORE IMPORTANTLY, I CAN DO AN IMPRESSION OF NAKAMURA NORIHIRO AS WELL YOU KNOW HIM? NAKAMURA!!
WOW! IMPRESSIVE! I WANT TO TRY!
OH, ISSHIKI. HE RARELY SHOWS UP FOR PRACTICE.
There are only 5 of you!!
IN FACT, I DON'T EVEN SEE ISSHIKI-SAN AROUND..?
*Major league baseball player

What!?
So he's just pushing me around
NAKAMURA NORIHIRO~
while he just carelessly skips practice~!?
BANG BANG
I'M STARVING!!!
GIVE ME FOOD!
YOU'RE TOO SLOW, PERSON-IN-CHARGE-OF-FOOD.
Growl
We're starving! Give us food!
Sweat
WE'RE STARVING! FEED US!
ALRIGHT EVERYONE, ALTOGETHER NOW!!!
I'M... I'M SERVING IT RIGHT NOW SO...!!
Growl
Sweat
What's his problem!! If he's not going to attend practice why not just quit the team altogether?
We're
Give
Growl
And everyone's fine with him skipping practice!?

I just can't stand it!!!
OH, SAKURA!
WHERE'S THE STUFF I ASKED YOU TO BUY?
HEY...
HEY... SAKURA-CHAN.
OH.
GOOD, GOOD.
Your Gari Gari Kun is in the fridge!
HERE YOU GO!
THIS HERE. ♡
WHEN YOU BOUGHT IT, HOW DID YOU FEEL?
I!!!
Married
Forbidden Garden
SHE SAID SHE WAS EMBA-RRASSED!
SHE SAID SHE WAS EMBA-RRASSED!
YOU KNEW I WAS GOING TO BE EMBA-RRASSED.
Lend that to me next! Ws

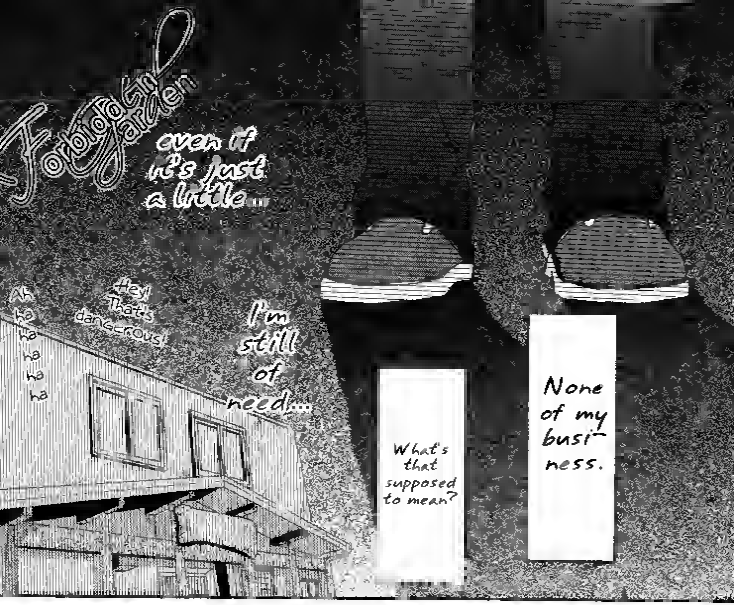
I'm tired...
I am SI
I
Depressed
I'LL BE GOING TO TAKE A BATH FIRST.
Somehow I'm suddenly worn out by everything that happened today
CLATTER
STOMP STOMP STOMP
YOU KNOW I TOLD YOU TO STOP FUSHING!
WELL I TOLD YOU TO STOP FUCHING TOO!
WAAH!
Side
THIS IS OH. A... NEWBIE CHECK? CHIBO ♡
HEY YOU PUNKS, WHAT ARE YOU UP TO!
WAA AH.
THIS IS BAD!
OH RIGHT, SAKURA!
BEFORE YOU SLEEP TONIGHT, PLEASE DO TODAY'S LAUNDRY!
See ya!
Hmm Hmm Hmm Hmm
You're really pure, chesss!

Good Luck
I have to
I suppose it can't be helped
I have to pull myself together
Breathe in
Even if it's just a little
I'm still of need
BYE.
Worn out
BYE BYE.
WELL, SEE YA!
BYE BYE!
AS EXPECTED, RECENTLY SHE'S BEEN LOOKING REALLY WORN OUT, HASN'T SHE?
After this she still has club activities
EVEN THOUGH SHE'S GOING TO BE 16 SOON, SHE'S NOT SHOWING ANY SIGNS OF ENTHUSIASM AT ALL

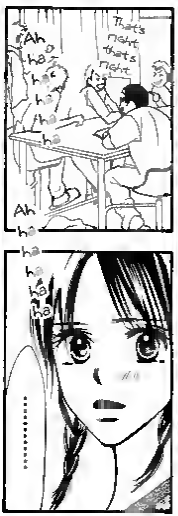
FROM THE WAY THINGS LOOK, I'LL BE SPENDING MY BIRTHDAY HERE AS WELL, PREOCCUPIED WITH DORM DUTIES AND CLUB ACTIVITIES
RUSH
Hm...
Even though this is a dilapidated clubroom, the equipment looks more or less well maintained.
CLICK
Forbidden Garden

!
OH.
Isshiki!!!
AFTER ALL THAT TROUBLE I WENT TO SKIP PRACTICE, SOMEONE TIRESOME IS ALREADY HERE
MAKE SURE YOU CLEAN UP PROPERLY.
WHY DON'T YOU TURN UP FOR PRACTICES?
YOU NEVER PRACTICE, PLAY BASEBALL, OR DO ANYTHING ELSE,
SO ISN'T YOUR PRESENCE IN THE BASEBALL CLUB MEANINGLESS?
JUST GET OUT OF THE CLUB ALREADY!!!
WA...
WAIT!!!

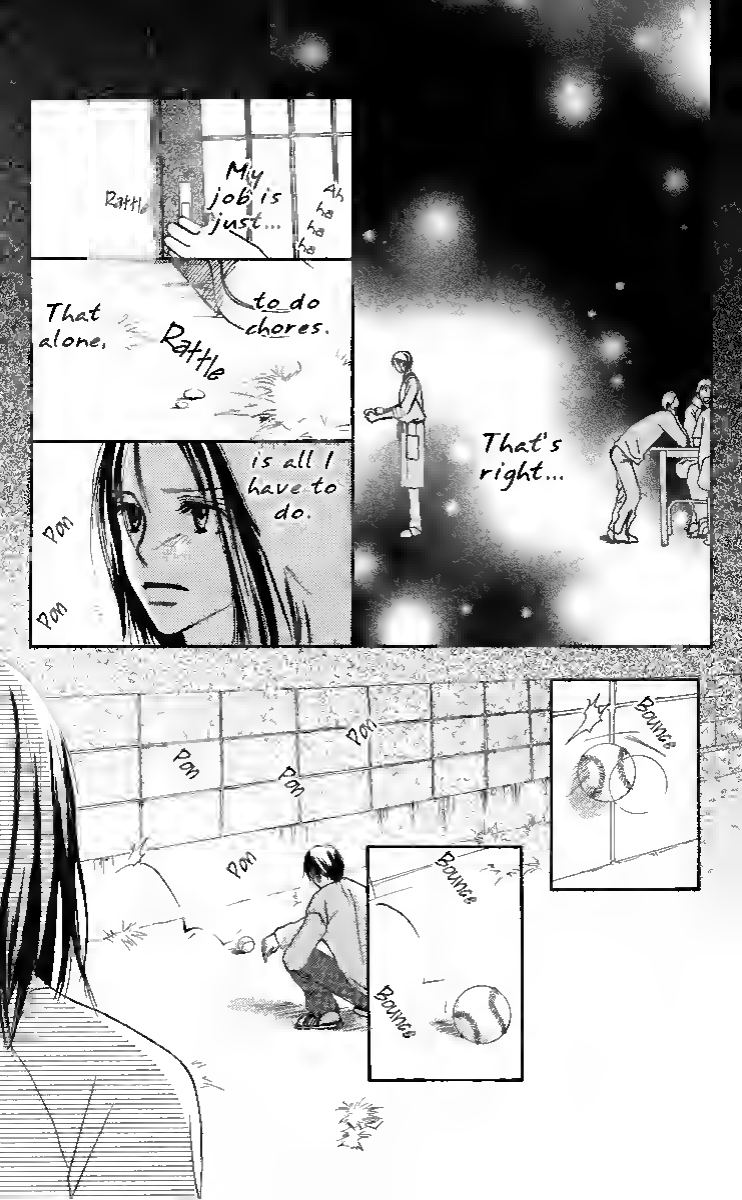
YOU...
IT'S NONE OF YOUR BUSI-NESS
SO SHOULDN'T YOU JUST STICK TO WHAT YOU ARE SUPPOSED TO BE DOING?
.....
WHAT?
WHAT'S WITH HIM?
None of my business?


Forbidden Garden
even if it's just a little...
Ah ha ha ha ha ha
Hey! That's dangerous!
I'm still of need...
What's that supposed to mean?
None of my business.

Clich
Clich
Shouldn't you just stick to what you're supposed to be doing?


That's right, that's right.
Ah ha ha ha ha
Ah ha ha ha
.....

Ah ha ha ha ha
Ah ha ha
Ah ha ha
I'M STILL OF NEED...
I HAVE SOME THINGS THAT NEED MENDING, SO COULD YOU DO IT?
OKAY


Rattle
My job is just...
Ah ha ha ha
That alone,
Rattle
to do chores.
is all I have to do.
Pan
Pan
That's right...
Pan
Pan
Pan
Pan
Bounce
Bounce
Bounce

Toss
!
Surprised
COME ON,
BE MY BALL CATCHER.
.....
WHAT ARE YOU DOING HERE?
NOTHING IN PARTICULAR
HOW ABOUT YOU?
NOTHING REALLY

Forbidden Garden
Thud
Thud
Thud
Thud
.....

USED TO BE IN THE BASEBALL CLUB HERE AIMING FOR KOSHIEN.
MY FATHER
Throw
SAKURA!
I WAS OFTEN A BALL CATCHER
WHEN I WAS LITTLE
.....
YOU...
YOU PLAYED BASE-BALL BEFORE?
Thud
SAKURA!
NICE ONE SAKURA!!!
Thud
Whoosh
THIS PLACE,
HAVE YOU GOTTEN USED TO IT YET?

BAM
I'M JUST LIKE SOME KIND OF HOUSE-KEEPER,
WHETHER I'VE GOTTEN USED TO IT OR NOT...
WHO DOESN'T HAVE A HOME OR ANYWHERE ELSE TO GO TO.

Bam
.....
YOU DON'T HAVE A HOME PRECISELY BECAUSE YOU THINK LIKE THAT.
!
OWW
WHAT DO YOU KNOW!?
YOU HAVE A PLACE TO RETURN TO!

no one will think that I'm of any need
...no matter how many chores I do...
!?
WHY?
"LET'S DO OUR BEST"
HE SAID "LET'S DO OUR BEST" TO ME BUT...
IN THE END...
SAKURA
I'M ALONE.
SAKURA
YOU WHAT DO YOU KNOW?
Father who loved baseball...
YOU, WHO DESPITE BEING IN THE BASEBALL TEAM, SKIPS EVERY SINGLE PRACTICE!
Father, who ended up unable to play even his beloved baseball
Forbidden Garden

!
Smack
I...
REALLY HATE PEOPLE LIKE YOU!

Clatter
SAKURA!
I really hate
OH... WHAT HAPPENED?
ARE YOU
AN IDIOT?
COACH, THAT GIRL'S NOT YOUR ILLEGITIMATE DAUGHTER OR ANYTHING RIGHT?!
SHE'S THE ONLY DAUGHTER OF MY CLOSE FRIEND WHO DIED THE OTHER DAY...
Just so that I wouldn't become weak.
RUSH!
To: Sakura
I've always
refrained from reading

April 16th
I'm sorry for not being able to spend your birthday with you this year.
Father.
The last letter I received from Father.
Father...
Um Um
My...
birthday is tomorrow. You know?
Um...
Every year,
Um...
you would celebrate my birthday with a cake.
SAKURA!
Why did you have to die?
SAKURA
HAPPY BIRTHDAY.
SAKURA
Forbidden Garden

Hey SAKURA!
Click
Why did you leave me here all alone?
This year, I'll be spending my birthday
all alone...

Crabs
!
Just like that
Wakeup
Dawn
Dawn
BA NG
GOOD MORN-....
I overslept!!!
Ba-thump
This can't be happening
I'm just like some kind of housekeeper who doesn't have a home or anywhere else to go to.
OKAY, LET'S STOP HERE FOR TODAY!
Ba-thump
No one's
around...
Pssh quiet

OKAY...
sigh of relief
YES!!!
!
COACH ASKED ME TO SHOW THIS TO YOU
IT'S A RECORD OF THE MEMBERS
SAKU-RA-CHAN!
Thump
EVERYONE DOESN'T NEED DINNER TONIGHT SO...
OH, AND ONE MORE THING,
SAKURA-CHAN, YOU TOO...
HUH...?
ONCE IN A WHILE YOU SHOULD GO OUT AND HAVE FUN, DON'T YOU THINK?
IT'S ALRIGHT IF YOU DON'T COME BACK UNTIL AFTER CURFEW.
...
YEAH...
Whoosh
Whoosh
Forbidden Garden

Father
...
alone
now
I'm
really
Father
Whenever I'm alone my feelings
of loneliness intensify.
...I just,
"YOU DON'T HAVE A HOME PRECISELY BECAUSE YOU THINK LIKE THAT."
sleep away each day after tiring myself out.

was running away from my loneliness
By doing that,
I ...
Sakura Dorms
Rattle
I'M HOME
AHH! SHE'S HERE!!!
.....
Sniff

Pop
HAPPY BIRTHDAY
SAKURA-CHAN!!
Pop
Pop
Pop
Sign: Happy Birthday Sakura-chan!
桜ちゃんお誕生
COME, COME, COME THIS WAY, THIS WAY.
AHH...IT WAS REALLY TOUGH YOU KNOW! WE HAD TO PREPARE EVERYTHING WITHOUT YOU FINDING OUT!!!
EH?
TADAH! THIS IS THE FOOD WE TRIED OUR BEST TO MAKE!!!
Forbidden Garden

IT MIGHT LOOK KIND OF BAD BUT IT TASTES FINE!!!
MAN, IT'S SALTY!!
YOU IDIOT!
OH, LOOK AT THIS! WE'VE BEEN CUTTING THESE PAPER CHAINS SINCE THIS MORNING!
ALTHOUGH IT DIDN'T FEEL RIGHT WHEN WE WERE KIND OF LYING TO YOU...
SAKURA-CHAN, YOU'RE ALWAYS WORKING SO HARD FOR US SO...
HOW DID YOU
HOW
IT WAS ISSHIKI.
HE PLANNED EVERY-THING.
EVEN IN THE MOR-NINGS...
WITHOUT EATING BREAKFAST, WE STILL BARELY MADE IT TO SCHOOL ON TIME,
BUT AFTER YOU CAME, HE WOKE US UP EVERYDAY.
Don't tell me ...

he did that...
so I could fit in?
WELL I THINK IT'S PRETTY UNBELIEVABLE AND PRETTY MUCH A NUISANCE
BUT THAT GUY HARDLY EVER DOES THINGS WITHOUT A REASON
Sorry about that
SPEAKING OF WHICH, WHERE IS ISSHIKI?
Thud
HUH? HE WAS JUST DOING THE PREPARATIONS TOO!
REWORD
HE MUST BE....
Heh heh heh
Flip
SHY!?

Isshiki.
BANG
AH! SAKURA-CHAN!?
How about we slice the cake!?
Forbidden Garden
nothing of what you did.
Bounce
Knew

WELL... ABOUT THAT...
WHAT HAPPENED YESTERDAY...
ABOUT...
.....
...
I'M SORRY.
THOUGH I WASN'T AWARE THAT...
BUT YOU KNOW...?
I'M NOT PSYCHIC!! I'LL ONLY KNOW IF YOU TELL ME
IN FACT, I MIGHT NOT BE ABLE TO DO ANYTHING USEFUL BUT AT LEAST I CAN RACK MY BRAINS TRYING
TO THINK OF SOMETHING MEANINGFUL TO SAY...
YOU...

Pity
Pity
Pity
THANK YOU.
!
WHY...
WHY ARE YOU MAKING SUCH A FACE...
SOR-RY I DIDN'T KNOW
AH- ALRIGHT, ALRIGHT. I UNDER-STAND.
I UNDER-STAND!!!
BALL CATCHER!
IT'S A DATE!!!

Forbidden Garden
THUD
THUD
N thing at all.
I knew nothing.
You, who skips practice all the time despite being in the baseball club.
Isn't it meaningless for you to be in the baseball club?
Whoosh
I want
I want to understand
Bounce

Isshiki Tatsuhiko/ Pitcher
One Year Ago/
Right Elbow Injury
to become Isshiki's
strength

Forbidden Garden & Shoujo Addiction

Sakura Ryou March

Volume 01 Chapter 01

Translator: pantouffle
Proofreader: KawaiiLuv
Cleaner: Sanakan
Typesetter: LadiDi
QCer: Meyrin

FG
Party with the FG crew!
Come join the fun!
CALLING ALL
translators
proofreaders
editors
quality control
APPLY TODAY!

J E translators
C E translators
Editors
(cleaner/typesetter)
Raw Providers

Join us now!
We'll be glad to have you!

FGSCANS.BLOGSPOT.COM

Suenaga, it looks like this year we're going to make it there!

That pitcher, what's his name?

It looks like Fujito High will be heading to Koshien* again...

has he been accepted to the team?

The player that you told me about earlier, the best pitcher...

I'm looking forward to it

Now our baseball club can finally rebuild itself

Yeah

TL Note: Koshien is a legendary stadium for baseball players especially those in high school because it is where national take place and many players get scouted

Isshiki...
his name is Isshiki Tatsuhiko.
SAKURA DORMS
TIGHTEN
TAP
TAP
TAP
RUSTLE

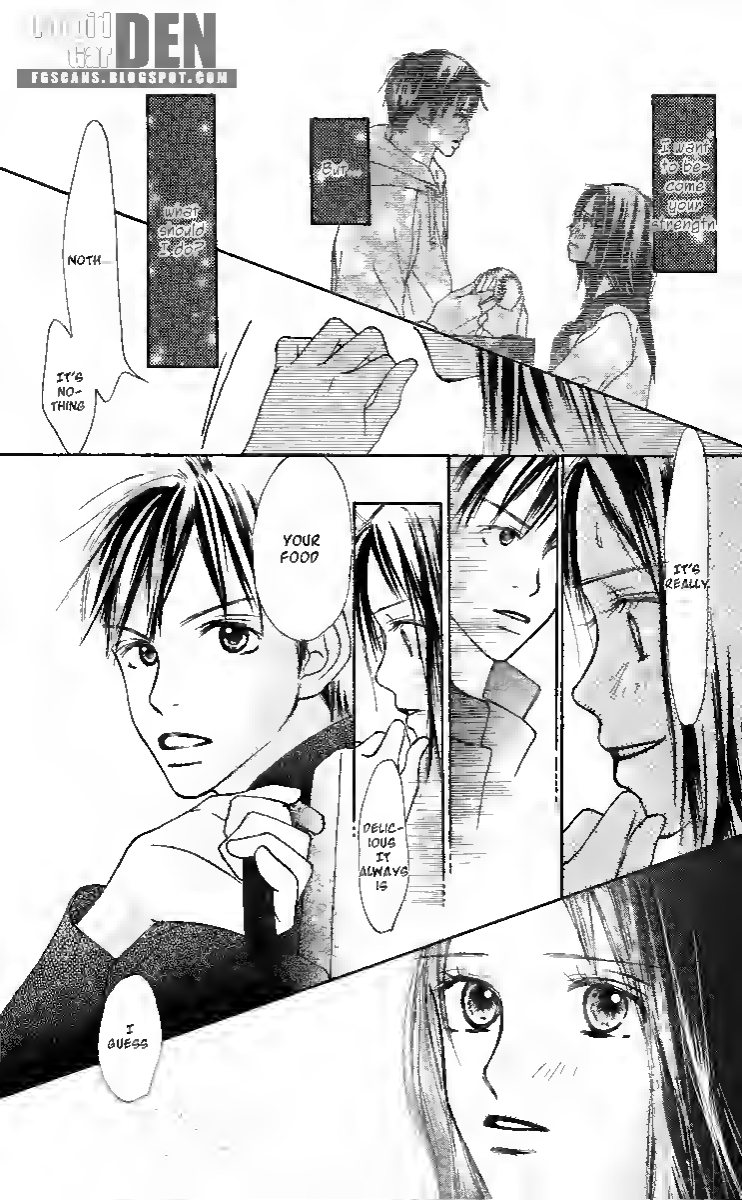
TL Note: Seirogan is a kind of plant extract used as a remedy for diarrhea

FEGCANS.BLOGSPOT.COM

FALLEN FOR ME!
.....
HUH???
THERE, THERE, DON'T WORRY
I UNDERSTAND COMPLETELY
I know
NATURALLY...
YEP IT'S SOMETHING WHICH HAPPENS VERY NATURALLY
YEP
It's completely normal.
WHA...WHAT ARE YOU TALKING ABOUT.. THAT'S NOT IT!!!
AH!
Swipe
YAY!
BENTO OBTAINED SUCCESSFULLY!
WELL, I'LL BE OFF NOW!
HEY!
HE-
!

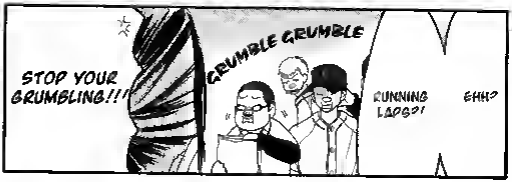
but what should I say to him
"You were a great pitcher."
I made him stop...
"Your elbow,"
"it was injured..."
I can't
possibly say that
your strength
WHAT IS IT?

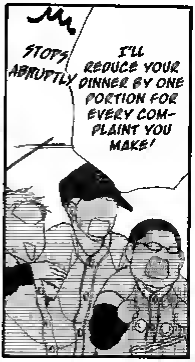
FESCANS.BLOGSPOT.COM

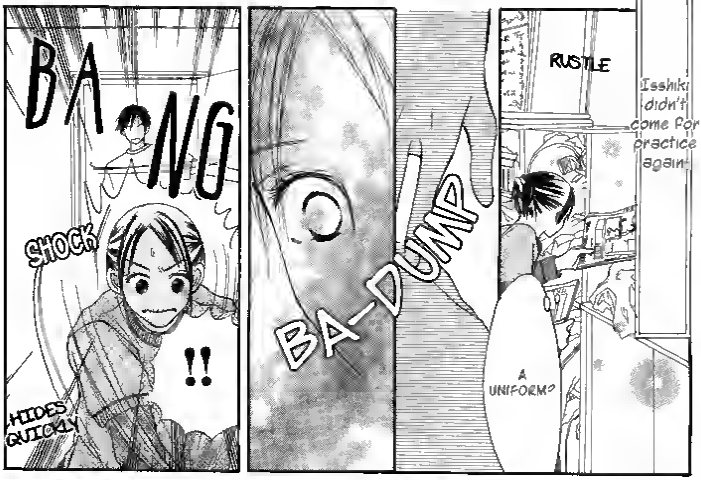


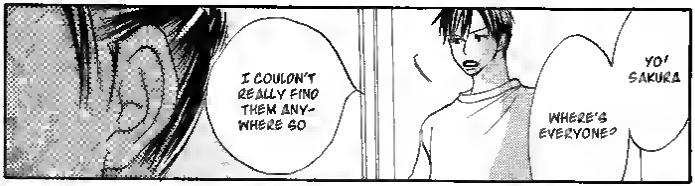
Although these type of shows often make people ask "are you a boy?" I still like them however, since I am a girl, just like other girls (even though it's not meant for my age group) I watch things like "Ainori" as well I also really like "Sachiriko". I love Fight Club!

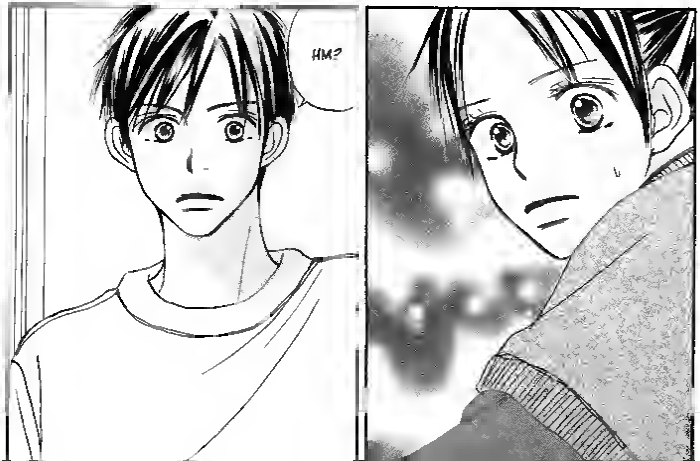
Also, some people asked "On your days off, what do you do?" I think I shall write a little about that. Well actually, with regards to that, I don't really do anything at all! I just laze about at home most of the time. Because I do it so often, I've put on weight!! Also, as I don't have a driver's license, I'm always getting driven around. I'll be riding in the car, slurping away at some tea, doing neither this nor that. I'm always talking about things which don't really matter much, aren't I!






Isshiki didn't come for practice again
RUSTLE
A UNIFORM?
BA-DUMP
BA NG
SHOCK
!!
HIDES QUICKLY


YO! SAKURA
WHERE'S EVERYONE?
I COULDN'T REALLY FIND THEM ANY-WHERE SO


HM?

Forbid Gar DEN
FGSCANS.BLOGSPOT.COM

I wonder if I'm being too meddlesome
DID YOU REALLY COME HERE JUST TO COLLECT YOUR GAMEBOY?
OH
PING
But
don't tell me it's Isshiki's uniform...?
ALRIGHT! THE BATTERY IS STILL WORKING!
The same key!
JUST AS I THOUGHT, I PUT IT HERE
RUSTLE
That number one jersey just now
EH?
THE EQUIP-MENT...
THE ONE WHO WAS MAINTAINING THE EQUIPMENT WAS
YOU, RIGHT?

Heh
I HAVE NO IDEA WHAT YOU'RE REFERRING TO
THAT'S A LIE!
IT WAS YOU, WASN'T IT?
Ba-Dump
WHY?
RATTLE

Forbid Den
FBSCANS.BLOGSPOT.COM

SLAM
HMPH
ISSHIKI
SO YOU SKIP PRACTICE TO HANG AROUND WITH GIRLS, EH?
I SUPPOSE IT WAS FITTING THAT YOUR ELBOW GOT BUSTED SO YOU CAN'T ATTEND PRACTICE.
That's...
AFTER ALL, YOU JUST PLAYED BASEBALL BECAUSE YOU WANTED ATTENTION, RIGHT?
that's mean!
AND WHEN YOU REALIZED YOU WEREN'T GETTING ATTENTION, YOU JUST DECIDED TO QUIT, HUH.

GRAB
WHOSE FAULT IS IT THAT WE LOST, HUH?!
!
BE-CAUSE OF THAT...
STO—
BECAUSE YOU DIDN'T TRAIN PROPERLY, YOU GOT YOURSELF INJURED!
FANCY
GETTING YOURSELF FUCKING INJURED BEFORE SUCH AN IMPORTANT GAME!
STOP IT!

WHY... WHY ARE YOU SAYING THESE THINGS?!
THAT'S NOT TRUE!
WHAT'S YOUR PROBLEM?!
THIS DOESN'T CONCERN YOU!
IT DOES CONCERN ME!!!
BECAUSE...
I.
YOU'RE ANNOYING ME!
SHOVE
I
I'm
STOP GIVING REMARKS FROM THE SIDELINES!

FGSCANS.BLOGSPOT.COM

JERK
AFTER ALL, HE'S NOW IN THIS SORRY STATE!
SO WHAT!!!
ISSHIKI INJURED HIS ELBOW BECAUSE HE OVER-STRAINED HIMSELF BY PRACTICING TOO MUCH!
WHAT THE HELL, LET GO OF ME!
STOP IT! SENPAI!!!
YOU DON'T UNDERSTAND ANYTHING!!!
SL
AM
HE SHOULD JUST QUIT ALREADY
SINCE HE HAS NO MOTIVATION AND NOW THAT HE CAN'T PITCH EITHER
.....
CLICK

SLAM
ISSHIKI
I...
.....
SENPAI
ABOUT WHAT WAS MENTIONED EARLIER
LAST YEAR,
BUT THE THIRD YEARS HAD A FALLING OUT WITH US, AND EVERY ONE OF THEM QUIT
WHEN ISSHIKI JOINED THE TEAM, EVERYONE WAS HOPING THAT THE TEAM WOULD BE RESTORED TO ITS FORMER GLORY
THERE WERE A SUFFICIENT NUMBER OF PLAYERS AS WELL
THE SECOND YEAR ACE OF THE TEAM LAST YEAR
THAT PERSON WAS

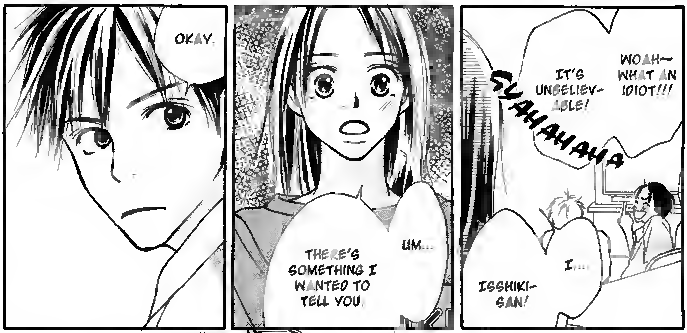
FGSCANS.BLOGSPOT.COM

WE LOST BECAUSE YOU GAVE UP!
BECAUSE ISSHIKI...
WAS THE ONE HELD RESPONSIBLE FOR THE DEFEAT?
ISSHIKI INJURED HIS ELBOW BECAUSE HE OVER-STRAINED HIMSELF BY PRACTICING TOO MUCH!
Ahahaha
IN ORDER TO
Here I go!
LIVE UP TO THE EXPECTATIONS PLACED ON HIM, ISSHIKI INJURED HIS
.....
YEAH...
Isshiki...

PRINCIPAL'S OFFICE
I wonder...
That's just like
MEMBERS
RECORDS
what can I do for him
YOU AREN'T EVEN PARTICIPATING IN ANY MATCHES RIGHT NOW, ISN'T THAT RIGHT?
PRINCIPAL?
WELL THEN, WE'LL BE GOING AHEAD WITH WHAT I'VE JUST TALKED ABOUT SO...
what he did for me
MAY I REQUEST,
THAT YOU STOP RELYING ON THE TEAM'S ONCE PROMINENT REPUTATION?
What can I...
FAMILY* YOSHIDA HOSPITAL MINAMI CHOU 12-3

TL Note: Usually means family doctor

Ha
Ha
Ha
Ha
Ha


OKAY.
UM...
THERE'S SOMETHING I WANTED TO TELL YOU.
GYAHAHAHA
WOAH— WHAT AN IDIOT!!!
IT'S UNBELIEVABLE!
I...
ISSHIKI-SAN!

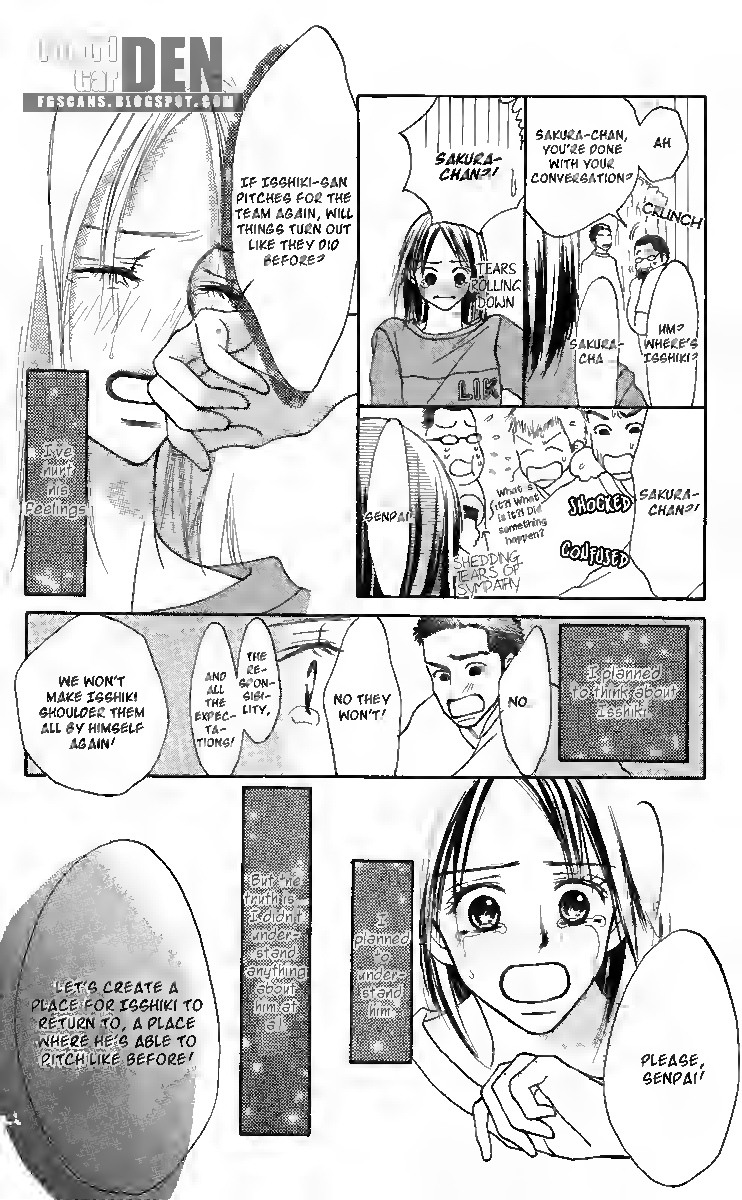
THE HOSPITAL?
than I expected
He looks like he's doing better
That's good
CON...
WELL, WELL, WELL
TOO BAD FOR YOU GUYS!
CONFESSION TIME?!
PLEASE DON'T SAY SUCH STUPID THINGS!!!

Forbidden Garden
FESCANS.BLOGSPOT.COM

BUT
DON'T YOU WANT TO PLAY BASEBALL?
DOKU
DOKU
I KNOW!
THEN, WHY NOT...
BUT...
BUT...
IF I PITCH AGAIN...
JUST LIKE BEFORE
THINGS WILL END UP JUST LIKE THAT MATCH...!
BECAUSE...
BECAUSE OF ME!

THE TEAM
WILL BE ALL
BROKEN UP...
LIKE
He looks like he's doing better
Wrong
than I expected
Wrong
.....
even more than I had imagined...
SAKURA
Isshiki has always been
THERE'S NO NEED FOR YOU TO CONCERN YOURSELF WITH ME SO...

FEEGANS.BLOGSPOT.COM


IF IGSHIKI-SAN PITCHES FOR THE TEAM AGAIN, WILL THINGS TURN OUT LIKE THEY DID BEFORE?
I've never had these feelings
SAKURA-CHAN?!
TEARS ROLLING DOWN
SAKURA-CHAN, YOU'RE DONE WITH YOUR CONVERSATION?
AH
CRUNCH
SAKURA-CHA
HM? WHERE'S IGSHIKI?
GENPAI
What's first? What let it do? Something happen?
SHOCKED
SAKURA-CHAN?!
SHEDDING TEARS OF SYMPATHY
CONFUSED
WE WON'T MAKE IGSHIKI SHOULDER THEM ALL BY HIMSELF AGAIN!
AND ALL THE EXPECTATIONS!
THE RESPONSIBILITY,
NO THEY WON'T!
NO
I planned to think about Igshiki
LET'S CREATE A PLACE FOR IGSHIKI TO RETURN TO, A PLACE WHERE HE'S ABLE TO PITCH LIKE BEFORE!
But I'm starting to realize I didn't understand anything about him at all.
I planned to understand him.
PLEASE, GENPAI!

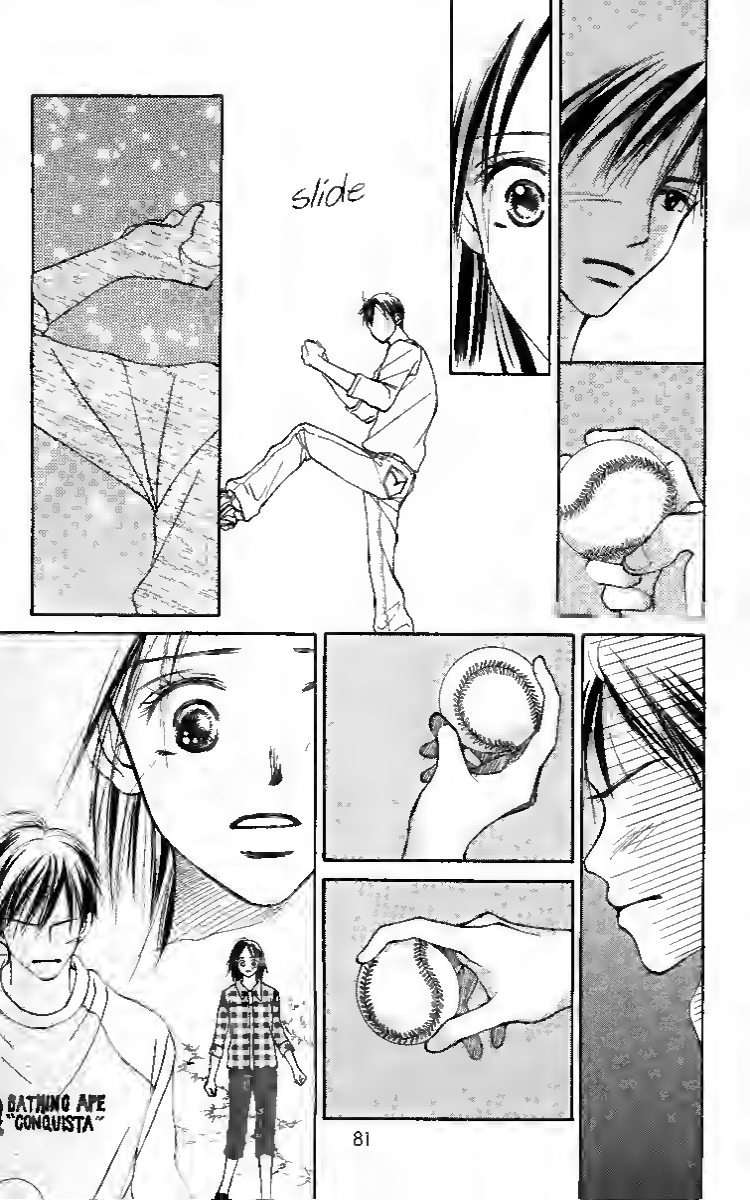
ALRIGHT!
IT'S A CLUB REVIVAL!
LET'S RESTART OUR MORNING PRACTICES!!!
I am sure of one thing
However
Isshiki...
wants to play baseball...
He definitely...
wants to play

CLINK
HERE IT COMES!!! WATCH IT!
TAP
TAP
TAP
TAP
ALRIGHT!
BRING IT ON!

Forbid Car DEN
FBSCANS.BLOGSPOT.COM

THE PRACTICE MATCH WILL DETERMINE EVERYTHING
NEXT SUNDAY
SAKURA DORMS
THAT IS ALL
IF WE LOSE, THE CLUB WILL BE DISBANDED
CHATTER
WAIT A MINUTE, COACH!
THIS IS ALL ON SUCH SHORT NOTICE
BUT IN THE END, A VERDICT WAS REACHED THAT NO ONE WOULD CARE EVEN IF THE BASEBALL TEAM WAS DISBANDED
THIS MATTER WAS BROUGHT UP A WHILE AGO,
Ehh?!

OF COURSE IT WILL BE GONE AS WELL.
BUT THEN,
WHAT WILL HAPPEN TO THE SAKURA DORMS?!


slide
BATHING APE
"CONQUISTA"

THE MATCH...
YOU'LL BE PARTICI-PATING IN IT, RIGHT?
SAKUR...
...
IGGHIKI...
I'VE TOLD YOU BEFORE, HAVEN'T I?
I CAN'T PITCH
I'VE TOLD YOU, I ALREADY KNOW THAT!
IF THE BASEBALL CLUB GETS DISBANDED, YOU'LL LOSE YOUR HOME!
.....
THE REST OF THE SEN-PAI
DON'T WANT TO LEAVE YOU TO SHOULDER EVERY-THING.
SO...

FGSCANS.BLOGSPOT.COM

!
"I DON'T HAVE A HOME OR ANYWHERE ELSE LIKE THAT TO GO TO."
EVEN IF YOU DIDN'T ATTEND PRACTICE
YOU STILL DIDN'T QUIT THE BASE-BALL CLUB!
THE TRUTH IS THAT
IF WHAT YOU'VE BEEN DOING UP UNTIL NOW HAS BEEN FOR EVERYONE'S SAKE,
DON'T LOOK BACK!
YOU WANT TO PLAY BASEBALL, ISN'T IT?
PLEASE, THIS TIME, PITCH FOR YOUR OWN SAKE!

EVERYONE WILL BE WAITING,
I'LL BE WAITING TOO...!
WE'LL BE WAITING!
Please don't hold back your feelings
do what you really want to do

Forbidden Girl DEN
FSSCANS.BLOGSPOT.COM

but...
It's almost time
I'm sure he'll come
STEP
THE TRUTH IS THAT
YOU WANT,
TO PLAY BASEBALL, ISN'T IT?
藤

ba-thump
.....
ba-thump
ba-thump
.....
ISSHIKI
藤戸
WHAT A LOUSY CHARM!
.....
YEAH
quick kiss
藤戸

Forbidden Garden
FGSCANS.BLOGSPOT.COM

WILL YOU LOSE YOUR HOME...
SAKURA
YOU KNOW, FUJI HIGH'S BASEBALL CLUB IS
SAKURA
SAKURA, YOU WERE

drip
NAMED AFTER SAKURA DORMS.
Father...
I now understand...
PLEASE DON'T LET SAKURA DORMS DISAPPEAR...

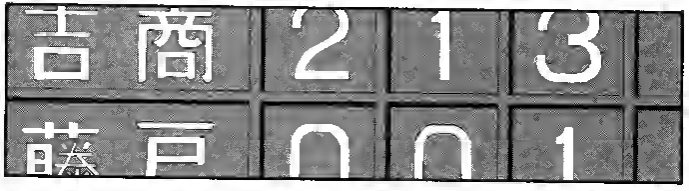
FORBIDDEN GARDEN
FGSCANS.BLOGSPOT.COM

Please.
Let me stay by your side
PLAY BALL!

BANG
Let me stay by your side...
Boo
Boo

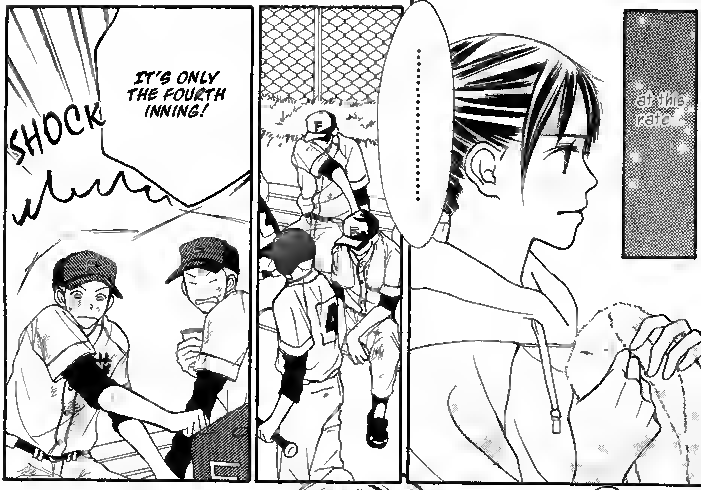
FUNDUBEN
FESSANS.BLOGSPOT.COM

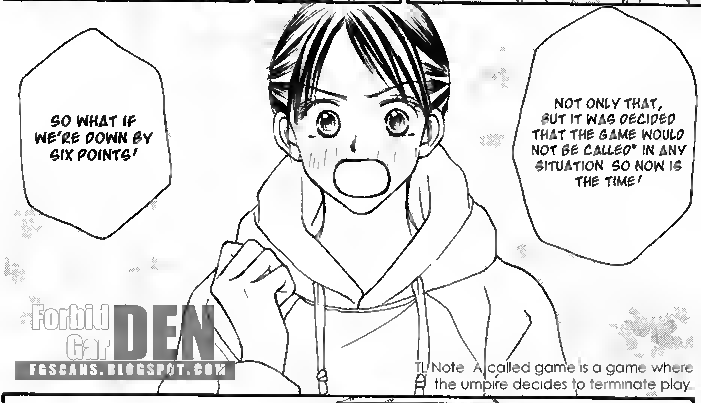
CHATTER
CHATTER


吉商 2 1 3
藤戸 0 0 1

BAm
POW

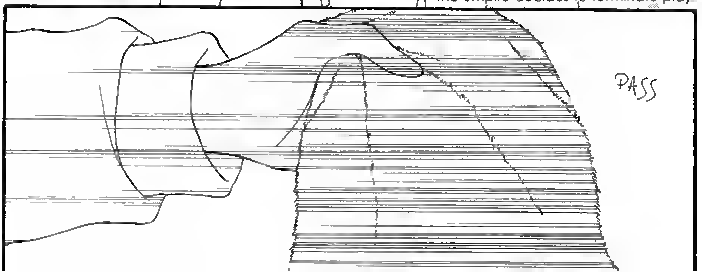
fwip
.....
If this is it, then the past will repeat itself...




SO WHAT IF WE'RE DOWN BY SIX POINTS!
NOT ONLY THAT, BUT IT WAS DECIDED THAT THE GAME WOULD NOT BE CALLED* IN ANY SITUATION SO NOW IS THE TIME!

Forbid Girl DEN
FGSCANS.BLOGSPOT.COM

TL Note: A called game is a game where the umpire decides to terminate play.



藤戸
YEP, THAT'S RIGHT!!!

I don't want to be separated from you...
1
F
Isshiki
CLINK
THAT ISSHIKI IS COMPLETELY UNABLE TO PITCH.
EVEN AS A BYSTANDER, IT'S OBVIOUS...
.....
3
5
3
2
1
0

FGSCANS.BLOGSPOT.COM

BUT THIS IS NOT WHAT HE IS TRULY CAPABLE OF
IRRITATED
CACKLING
YEAH! AND THEN THEY CAN ALL GO HOME SOONER!
Ahahaha
THEY MIGHT AS WELL JUST CALL OFF THE MATCH!!!
WOAH WHAT'S WITH THIS MATCH!
OUR SIDE IS TOTALLY GETTING TRASHED!
WAA— YOU'RE RIGHT!
THIS IS SO EMBARRASSING!

WAH!!!
YOU'RE ANNOY-ING!
FURIOUS
IF YOU'RE GOING TO MAKE SNIDE COMMENTS OVER THERE, DO SO AFTER YOU'VE RUN LAPS AND ATTENDED PRACTICE SESSIONS EVERY MORNING!!!
PANT
EVERYONE!
LET'S CHEER FOR THE TEAM!!!

ALRIGHT!!!
cheering
cheering
OUT!

FOUR DEN
FBSCANS.BLOGSPOT.COM

YOU, WHO HAS A PLACE TO RETURN TO!

CHATTER
CHATTER
CHATTER
CHATTER
AFTER THE EIGHTH INNING IT'S 12 TO 2...
SO WE'RE HEADED FOR DEFEAT...
IT'S NOT OVER YET!!!
BEGIDES...
Isshiki hasn't been able to give it everything he's got yet
CLANK
CHATTER

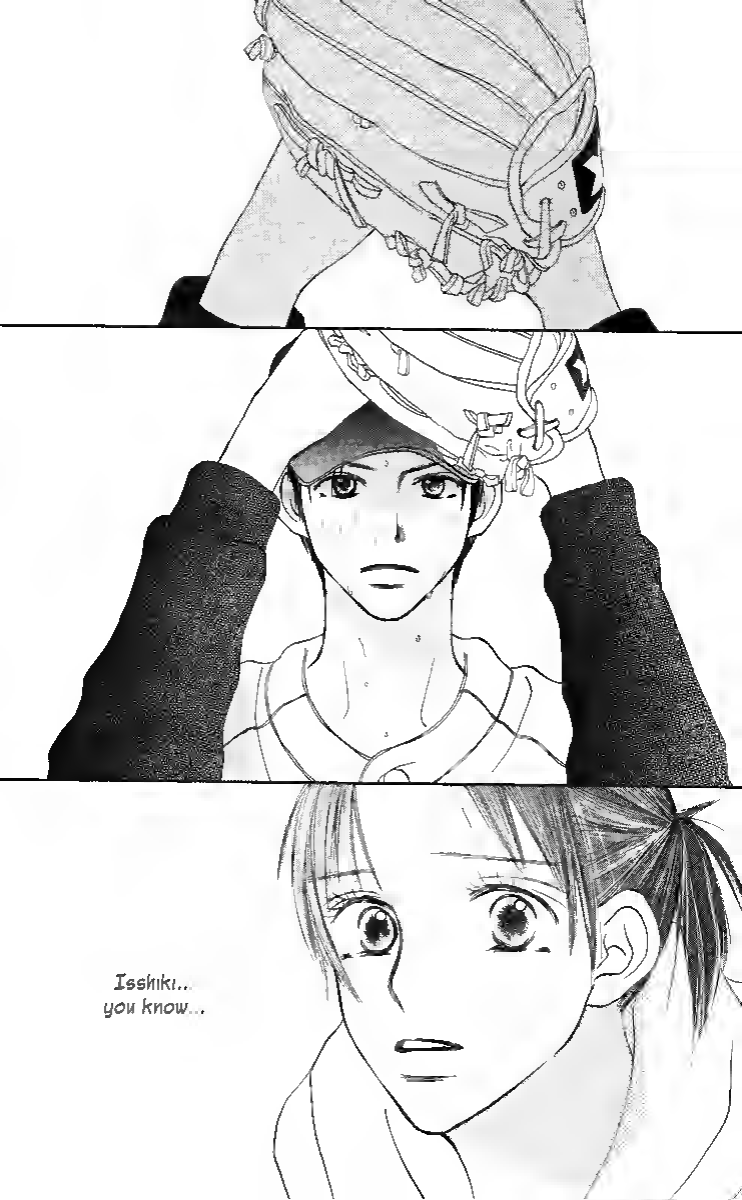
FBSCANS.BLOGSPOT.COM

Isshiki
don't substitute him!
ISSHIKI!!!
AT THIS POINT, IS THERE ANYONE ELSE AROUND WHO CAN PITCH?
GO ALL OUT!

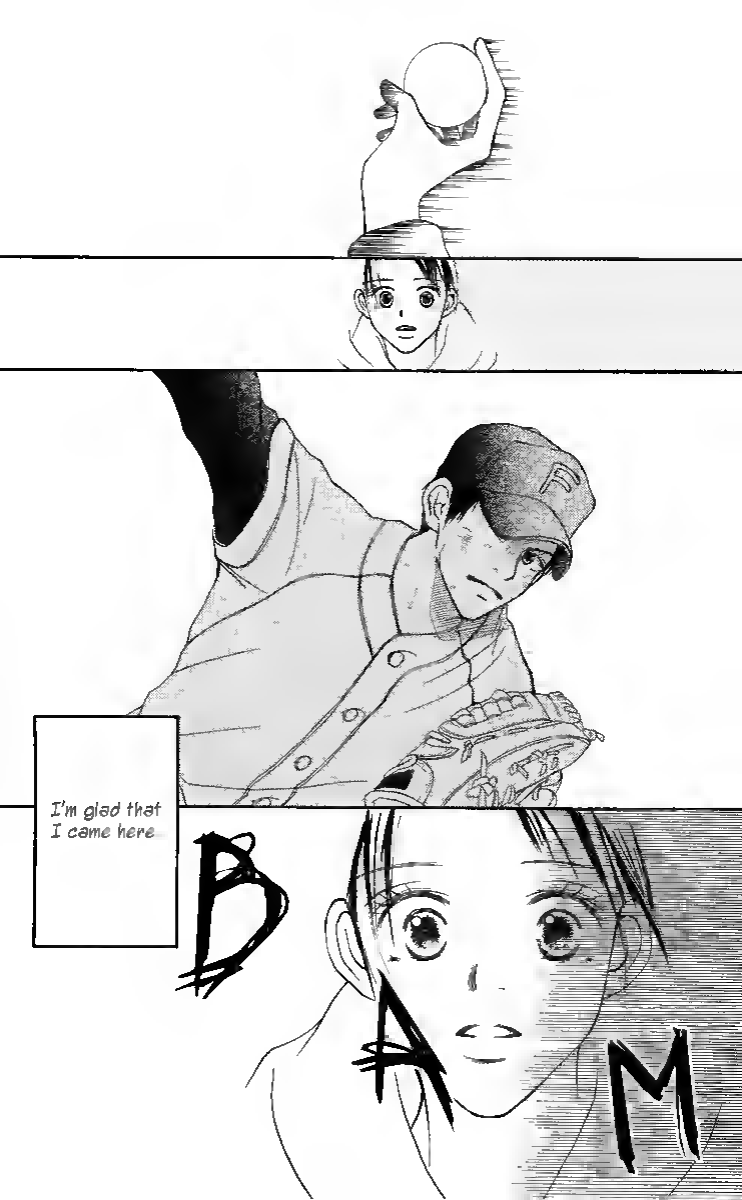
F
PAT
WHAT A LOUSY CHARM!

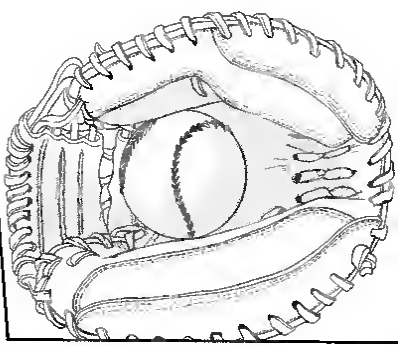
FOSSANS.BLOGSPOT.COM

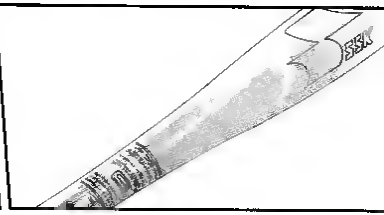
F
GO FOR IT!!!
I don't want it to.
THERE'S ONLY ONE PERSON LEFT!
end like this.


Isshiki...
you know...

Forbid Fan DEN
FBSCANS.BLOGSPOT.COM


I'm glad that I came here
BAM





STRIKE!
BATTER — OUT!!!

FESCANS.BLOGSPOT.COM

8 9 10 11 計
2 0 12
0 1 2
scored no higher than one point per inning
Without a doubt,
the club will be disbanded
GOOD JOB!!!
SAKURA

BADUMP
I
GOOD
AH...
"I WANT TO STAY BY ISSHIKI'S SIDE"
GOOD JOB!!!
went and...
said some-thing so crazy...

Forbid DEN
FBSCANS.BLOGSPOT.COM

THAT LAST THROW!
IT WAS AWESOME!
.....
THANKS

WAS BECAUSE OF YOU
THE REASON WHY I WAS ABLE TO PITCH IN THE VERY END
ADMITTEDLY, IT WAS NOWHERE CLOSE TO REAL PITCHING,

ISSHIKI, YOU MANAGED TO DO IT USING YOUR OWN STRENGTH!

THAT'S NOT IT

YOU KNOW
SINCE YOU ENTERED THE DORMS, YOU'VE ALWAYS BEEN GETTING ANGRY OR BURSTING INTO TEARS
That's...
UUH...
THAT'S WHY...
AFTER THE MATCH WAS OVER...
I THOUGHT YOU WOULD CRY FOR SURE

Forbid Gar DEN
FBSCANS.BLOGSPOT.COM

IN THE END, YOU'RE STILL GOING TO LOSE YOUR HOME...
I'M SORRY
VERY SOON, WE'RE NOT GOING TO BE NEAR EACH OTHER EITHER
It's not as if I've losing my home.

or my memories of being with Father.

Even if Sakura Dorms are gone...

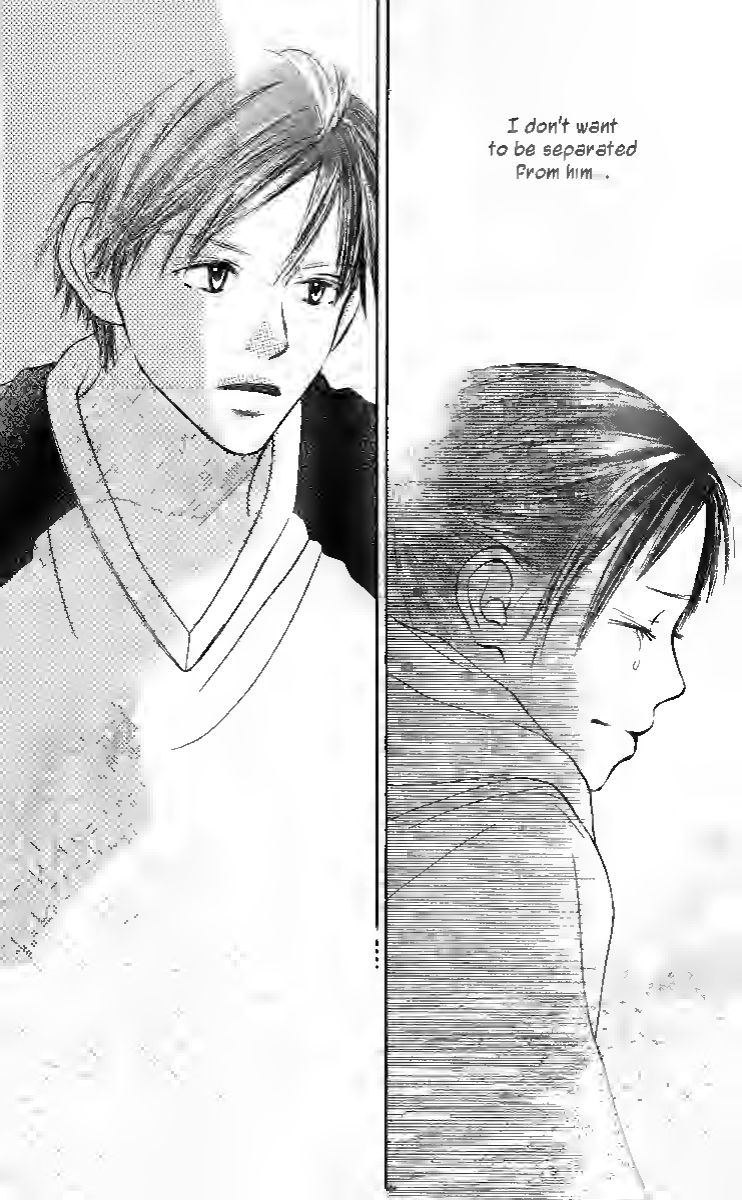
I'll always have a place where I can return to.

I'll definitely remember the things that happened there.

but

SO YOU'RE OKAY WITH IT...?
...From now on, wher... will Isshiki be able to pitch?
WITH THIS...
The place
what about the place where Isshiki and I are together?
EVEN IF THINGS END LIKE THIS
FORUM DEN
ASSAMS.BLOGSPOT.COM

I still want to be together with him.
I still want to be by his side.
I still want to see him pitching.
I
I don't want to be separated from him.
DON'T WANT THAT.
I


I don't want
to be separated
From him .

DEN
FCSCANS.BLOGSPOT.COM

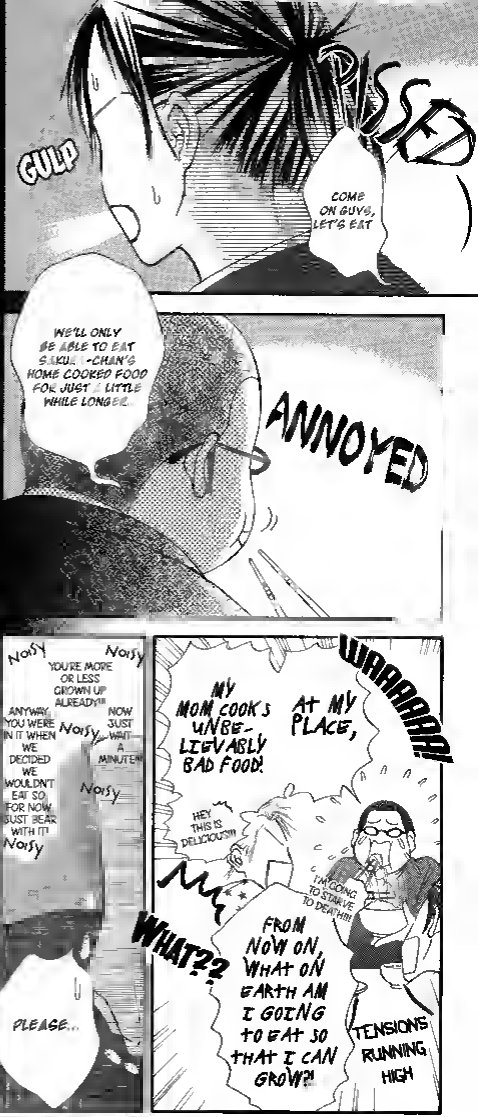
.....
GLOOM...
SAKURA DORMS

カルピンのJAPAN 3

And where do I go on my car rides? _to ramen stalls and places like that! (_I told you I was putting on weight!!) Then at the end of the day I go to the hot springs_ I like the hot springs too!! Using the hot springs leisurely is sheer bliss. Just a few minutes ago, I was telling my friend, "If there were hot springs that could make you lose weight or give you a beautiful face, it would be great!" she said, "You've been dreaming too much while in the hot springs!"

And then after that, I just play games or read manga to pass the time. Or I visit my friends. Recently, I haven't been going to live concerts at all. I like to go to concerts like Rurikan, Michelle, Spitz, Ulfuls. I used to go devotedly to live concerts before. 札幌でこれらのライヴに行ってる方とはすれちがったりしているかもしれませんね。 Who knows, I might have missed seeing those of you who went to these live concerts in Sapporo! I might go for Eshakan or Sunny Day_ I'm even feeling the nostalgia_ It must be age

Forbid Gar DEN
FGSCANS.BLOGSPOT.COM


GULP
PISSED
COME ON GUYS, LET'S EAT
WE'LL ONLY BE ABLE TO EAT SAKUE-CHAN'S HOME COOKED FOOD FOR JUST A LITTLE WHILE LONGER.
ANNOYED
Noisy
YOU'RE MORE OR LESS GROWN UP ALREADY!!!
ANYWAY, YOU WERE IN IT WHEN WE DECIDED WE WOULDN'T EAT SO, FOR NOW, JUST BEAR WITH IT!
Noisy
NOW JUST WAIT A MINUTE!!
Noisy
PLEASE...
HANG IN THERE!
WAAAAAH!
MY MOM COOKS UNBELIEVABLY BAD FOOD!
AT MY PLACE,
HEY THIS IS DELICIOUS!!!
I'M GOING TO STARVE TO DEATH!!!
WHAT??
FROM NOW ON, WHAT ON EARTH AM I GOING TO EAT SO THAT I CAN GROW?!
TENSIONS RUNNING HIGH

IT'S NOT AS IF THE DORMITORY WILL SUDDENLY DISAPPEAR TOMORROW!
BESIDES,
WITH ONE LOOK, YOU'LL SEE
EVEN THOUGH WITH ONE LOOK YOU CAN TELL THAT THE CLUB'S LOUSY, IT WAS ONCE PRESTIGIOUS!
IF THEY WANT TO DISBAND THE CLUB JUST LIKE THIS, THERE'S NO REASON WHY THE ALUMNI WOULD ACCEPT IT
GASP
That's right
They won't remain silent over this

THE PRINCIPAL JUST DOESN'T KNOW IT
THAT THE TEAM IS PRACTICING REGULARLY NOW, AND THAT YOU WERE ABLE TO TAKE PART IN A MATCH!
WHEN HE CALLED IT A CLUB WHICH NO ONE WOULD MISS EVEN IF IT WAS GONE
HIS POINT WAS THAT IF THE CLUB HAD A REASON TO EXIST IT WOULD BE GOOD, DON'T YOU THINK?
BUT
LETTING ONE MATCH DECIDE THE FATE OF THE CLUB IS PRETTY UNREASONABLE, ISN'T IT?
SECONDS, PLEASE!

GETTING THE ALUMNI AND THE STUDENTS TO SIGN A PETITION.
IN THE MEANTIME,
SINCE OUR MEAL WAS PREPARED WITH SUCH EFFORT, LET'S EAT IT BEFORE IT GETS COLD
AFTER THAT, WE CAN TRY
WE'LL SHOW THEM HOW SERIOUS WE ARE DURING PRACTICES AS WELL
IF THAT DOESN'T WORK
WE CAN START FALLING INTO DEPRESSION THEN
That's right
Forbi
Car
DEN
FOSCAOS.BLOGSPOT.COM

It's not over yet
We can't fight on an empty stomach!
Your stomach is always full anyway!!!
Let's eat!!
Alright! So to start off... let's eat!
Itadaki!
Something can still be done
For the sake of a new beginning
For the sake of feelings that have started to blossom, so they can continue
YOUR SIGNATURE, PLEASE!
HELP THE BASEBALL CLUB
EH?! SAKURA! WHAT ARE YOU DOING HERE?!
PLEASE SIGN IT!
Thank you!
WHAT IS IT, WHAT IS IT? DO I SIGN HERE?

PLEASE SIGN IT!
Yes, that's right
YOUR SIGNATURE, PLEASE!
AHH... YOU GUYS ARE SO CUTE!! ARE YOU FRESHMEN?!
I BET PEOPLE TELL YOU THAT YOU RESEMBLE HIROSUE*
EHHHH?

Ryoko Hirosue an actress who acted in Departures which won best foreign film in the Oscars

FanArtDEN
FESCAKS.BLOGSPOT.COM

FORBIDDEN GARDEN presents...

Sakura Ryou March
by Shiina Karuho
v. 01 ch. 02

Scanner: unknown
Translator: pantsuffle
Proofreader: Natsumin
Cleaner: Sarah-in
Typesetter: drazy

HTTP://FGSCANS.BLOGSPOT.COM
READ ONLINE AT:
HTTP://WWW.FGREADER.COM

Forbidden Garden
FGSCANS.BLOGSPOT.COM

YES!!
FORBIDDEN GARDEN IS RECRUITING DOES ANYONE FEEL UP TO THE CHALLENGE OF RISKING YOUR LIVES FOR SOMETHING I LOVE?
WE NEED CLEANERS, TYPESETTERS, EDITORS, AND TRANSLATORS - SO DO YOU HAVE A USEABLE SKILL?
YOU TWO ARE UP FOR THE CHALLENGE RIGHT?
Ryohh!!
AWESOME.
HOORAY!
THEN, LET'S JOIN FORCES AND RULE THE WORLD!!
AHHH!!!
LET'S GO BEFORE SHE SEES US
THE WORLD...OR JUST SCANLATE...
YOU...CHOICE.
HTTP://FGSCANS.BLOGSPOT.COM

FG SITE
HTTP //FGSCANS BLOGSPOT COM
ONLINE READER
HTTP://WWW.FGREADER.COM
OR ON FACEBOOK!

I DON'T REALLY KNOW WHAT TO SAY...

IT'S NOT LIKE WE MANAGED TO DO IT...

See... we easily have one page...

Ah is that so? Hahn hahn

My daughter

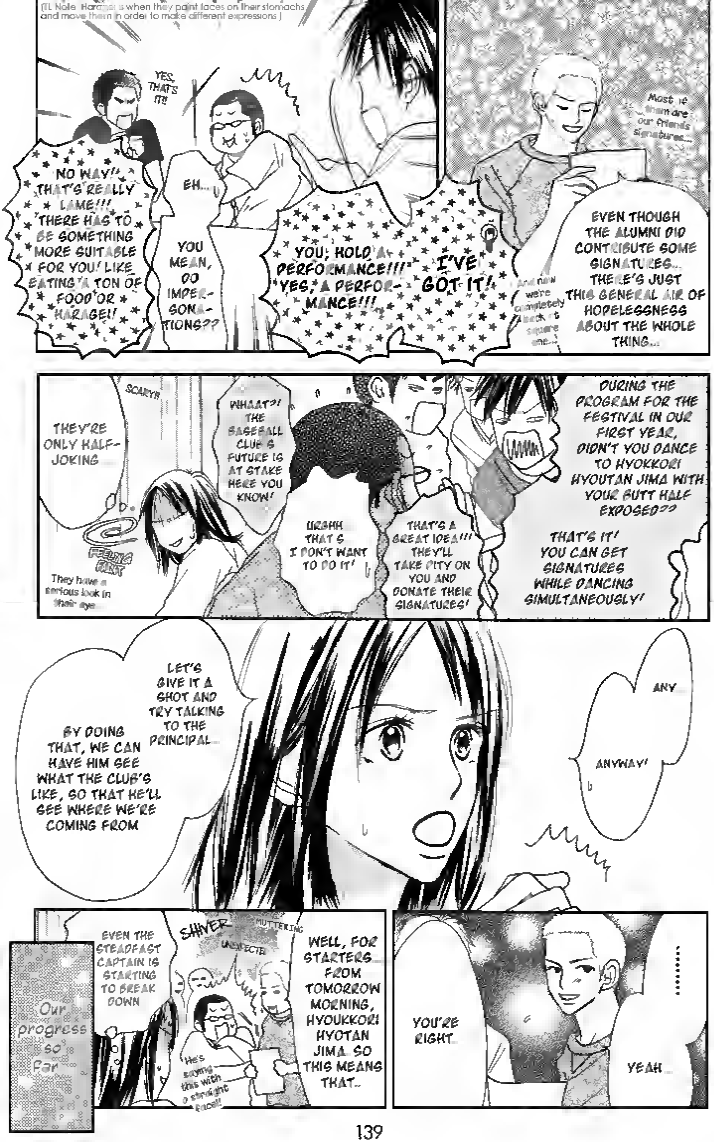
SILENCE

Un Un

IN THE END...

EVEN THOUGH WE WERE SUPPOSED TO BE COLLECTING SIGNATURES...

Fansub Group DEN
FGSCANS.BLOGSPOT.COM


(TL Note: Hanga is when they paint faces on their stomachs and move them in order to make different expressions.)
YES, THAT'S IT!!
NO WAY!! THAT'S REALLY LAME!!! THERE HAS TO BE SOMETHING MORE SUITABLE FOR YOU! LIKE EATING A TON OF FOOD OR HARAGEI!
EH...
YOU MEAN, DO IMPERSONATIONS??
YOU; HOLD A PERFORMANCE!!! "YES," A PERFORMANCE!!!
I'VE GOT IT!
Most of them are our friends' signatures...
EVEN THOUGH THE ALUMNI DID CONTRIBUTE SOME SIGNATURES... THERE'S JUST THIS GENERAL AIR OF HOPELESSNESS ABOUT THE WHOLE THING...
SCARY!!
THEY'RE ONLY HALF-JOKING
They have a serious look in their eyes...
WHAAT?! THE BASEBALL CLUB'S FUTURE IS AT STAKE HERE YOU KNOW!
UGHH THAT'S I DON'T WANT TO DO IT!
THAT'S A GREAT IDEA!!! THEY'LL TAKE PITY ON YOU AND DONATE THEIR SIGNATURES!
DURING THE PROGRAM FOR THE FESTIVAL IN OUR FIRST YEAR, DIDN'T YOU DANCE TO HYOKKORI HYOUTAN JIMA WITH YOUR BUTT HALF EXPOSED??
THAT'S IT! YOU CAN GET SIGNATURES WHILE DANCING SIMULTANEOUSLY!
LET'S GIVE IT A SHOT AND TRY TALKING TO THE PRINCIPAL...
BY DOING THAT, WE CAN HAVE HIM SEE WHAT THE CLUB'S LIKE, SO THAT HE'LL SEE WHERE WE'RE COMING FROM
ANY
ANYWAY!
Our progress so far...
EVEN THE STEADFAST CAPTAIN IS STARTING TO BREAK DOWN
SHIVER
SHUTTERING
UNEXPECTED
He's saying this with a straight face!
WELL, FOR STARTERS... FROM TOMORROW MORNING, HYOUKKORI HYOTAN JIMA SO THIS MEANS THAT...
YOU'RE RIGHT.
.....
YEAH...

"HYSTERIC"
hasn't been as good as I'd been hoping for
Click
"HYSTERIC" ROAD STAR
COME IN HERE FOR A SECOND
GOOD TIMING
SAVED ME THE TROUBLE OF CALLING YOU
"HYSTERIC" ROAD STAR

Fansub Group DEN
FASCANS.BLOGSPOT.COM

I get pushed around quite easily by others
COME TAKE A LOOK
OVER HERE
HERE

Shinya Akihira Death Timer
THIS IS YOUR DAD, ISN'T IT
Chiaki's name is carved here, too...
I CHANCED UPON THIS JUST A WHILE AGO...
Father
IT'S AN AFFIRMATION...
OF THEM HAVING BEEN IN THIS PLACE.

In this place
Forbidden
FESSAKS.BLOGSPOT.COM
twenty years after you...today,
I too,
Father,
I am here.
THANK
THANK YOU

With the person I love...
B-BUMP
B-BUMP
B-BUMP
.....

BADUMP
ISSHIKI! YOU GONNA GO TAKE YOUR BATH?!
AHHHH IT FEELS GREAT!!!
CLICK
SLAM
WELL I JUST DON'T KNOW
You're a previous offender
NOOO... I DON'T KNOW YOU ANY-MORE!
YOU KNOW, THE CLUB'S IN SUCH A DIFFI-CULT SITUA-TION
I am certainly guilty of previous offenses huuu
OF COURSE THERE'S NO WAY I WOULD HAVE DONE IT!
This no girlfriend
I DION'T!
DON'T TELL ME THAT YOU...
UMMM GOOD GOOD NIGHT
RIGHT! SO I'LL JUST...
EH? SAKURA-CHAN!
What were you doing?
Hatsumee
Hmm...
GUILTY SHOCK
IT FEELS AS THE ROOM DEVELOPED A REALLY LOVEY-DOVEY AMBIANCE WHILE I WAS AWAY...

For Lil' Cat DEN
FOSCANS.BLOGSPOT.COM

Even though I thought I really hated him...
That's right...
I like him now
things are different now
NOT COUNTING WHAT HAPPENED PREVIOUSLY
We started off with a kiss...
We had no feelings for each other yet

BAN
CLINK
Hey!
Hey!
ALL THIS TIME,
WHY COULDN'T THEY AT LEAST HAVE PRACTICED LIKE THIS?
CLINK
I SEE THAT THEY SEEM TO BE PRACTICING QUITE HARD TOO
BAN
PRINCI-PAL
THERE ARE ENOUGH PEOPLE ON THE TEAM SO WE CAN FINALLY TAKE PART IN TOURNA-MENT.
PETITION WAS COMPLETELY INITIATED BY THE PLAYERS THEMSELVES AS WELL.

And with that we've come to the last column! Thank you for bothering to read everything in such a small space like this! I'm really sorry for not really replying to all your letters... I'm sorry... I'm sorry... They always give me joy. For the column this time, I will try to sum up all of my favorite things. (Is it... is it even possible...?)

Ack! I completely forgot to write about something which I really like. And that is... Kissen Ranger! Especially Rent! I love, love, LOVE Rent!!! How can they be so cute!!

They're an adorable trio!! They just TOO cute, don't you agree!! When I was looking at the Kissenren's home page, I saw Rent's profile!! I'm a huge fan of Kirosue Ryoko!! She's so cute... whenever she sings, she uses a falsetto! And then Hokkaido's weather report was running like the Kissen Ranger anime. Is it a regional thing? Or is it nation wide? If you don't get what I'm talking about, I apologize. Ahh... I'm running out of space but I still have stuff to say!

This is Shiina... ending a PP (Ah's PP unfinished...

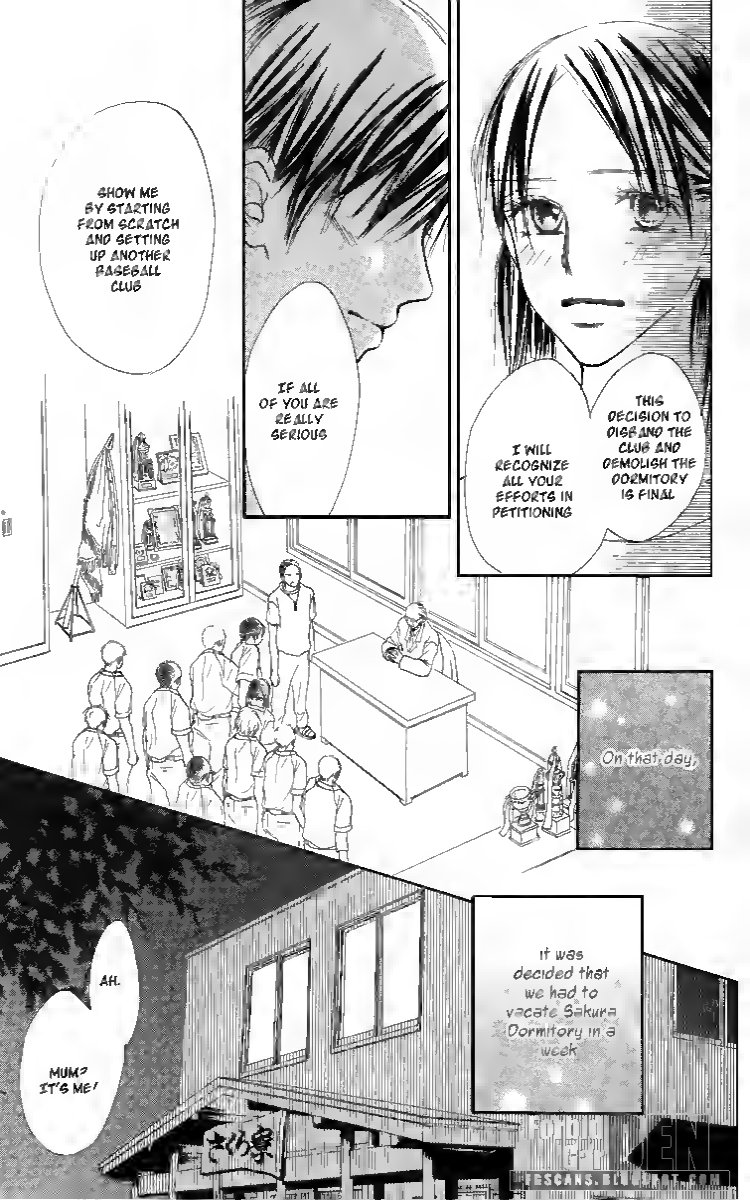
*Kissen Ranger
Anime kind of cats mascots XD ;
http://www.kissenren.like.jp/club/cat/index.html
*Kirosue Ryoko: A Japanese actress

I HAVE WORD FROM THE PRINCIPAL THAT HE HAS SOMETHING TO SAY TO YOU IN PERSON.
EVERY-ONE GATHER AROUND!
WE'LL BE GOING TO THE PRINCIPAL'S OFFICE NOW SO EVERYONE IS TO FOLLOW.
LET'S GO!
He has some-thing to say to us in person

.....
YEAH
I shouldn't
LET'S GO!
His hand held mine
in comfort
he might not be able to play baseball himself any longer
Even though
have anything to worry about

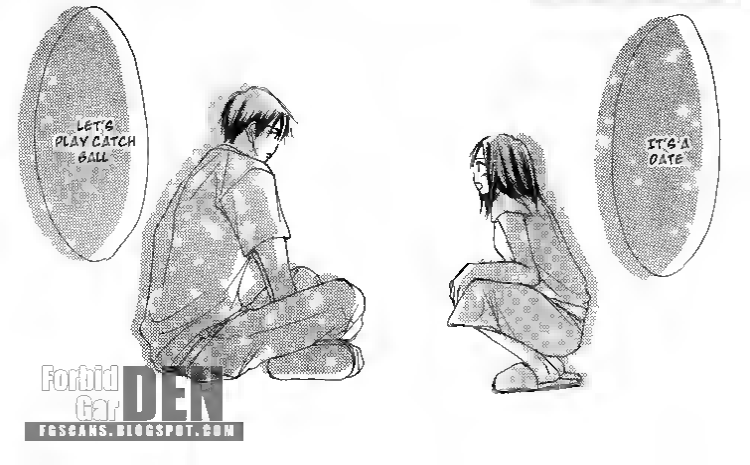
It might be rather audacious of me to be feeling some sort of happiness from this..
but
I don't want to let go.
Please..
Princi
let it be good news.
I SHALL NOW ANNOUNCE THE FINAL DECISION.

FUJITO HIGH SCHOOL'S BASEBALL CLUB WILL BE DISBANDED
NOW, JUST WAIT!
ISSHIKI!!! Calm down!
WE'RE NOW ABLE TO TAKE PART IN MATCHES!
YOU'RE SAYING THAT IT'S FINE EVEN IF WE'RE GOING TO BE DISBANDED BECAUSE WE LOST THE MATCH! I WON'T STAND FOR THAT!!!
WINNING OR LOSING IS NOT THE PROBLEM HERE
ACCOMPANYING THIS, IT HAS BEEN DECIDED THAT THE BASEBALL CLUB'S DORMITORY WILL ALSO BE TORN DOWN
I WANT YOU BOYS TO REMEMBER THAT
THIS IS THE CONSEQUENCE OF YOUR OWN ACTIONS.
THAT IS ALL

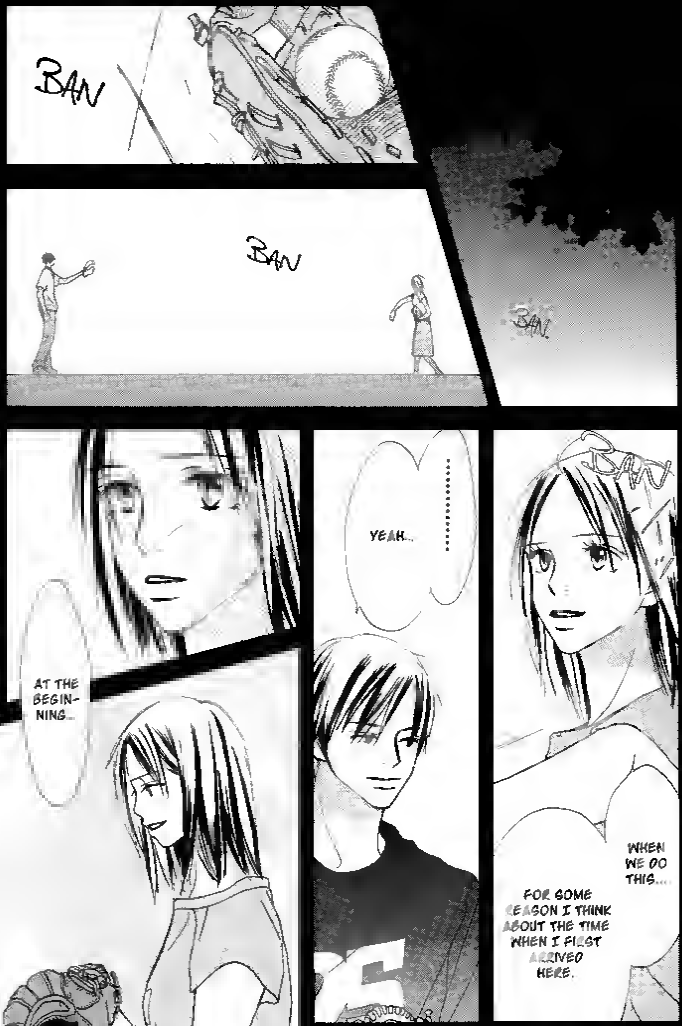

SHOW ME BY STARTING FROM SCRATCH AND SETTING UP ANOTHER BASEBALL CLUB
IF ALL OF YOU ARE REALLY SERIOUS
I WILL RECOGNIZE ALL YOUR EFFORTS IN PETITIONING
THIS DECISION TO DISBAND THE CLUB AND DEMOLISH THE DORMITORY IS FINAL
On that day,
It was decided that we had to vacate Sakura Dormitory in a week
AH.
MUM? IT'S ME!
さくら寮

CLING
WELL, THEY INSISTED THAT SINCE THE DECISION TO DISBAND THE CLUB HAS ALREADY BEEN MADE, I SHOULD JUST GATHER UP MY STUFF AND RETURN HOME TOMORROW
YEAH, THAT'S WHAT MY FOLKS SAID AS WELL
WHAT HAPPENED?
HUH?!
WELL, YEAH THAT'S RIGHT BUT
THAT'S RIGHT
YEAH
YEAH.
CLATTER
EVEN IF IT'S ONE WEEK,
THE ONLY DAY WHEN EVERYONE CAN GATHER IS TODAY—

.....
HAVE YOU DECIDED
WHERE YOU'RE GOING TO STAY?
..
ISSHIKI..
He's
I'LL BE IMPOSING ON THE COACH...
BADUMP
BADUMP
avoiding my gaze...
AND STAYING AT HIS FAMILY'S HOME.
BADUMP
YEAH
Huh



Forbid Car DEN
FCSCANS.BLOGSPOT.COM


BAN
BAN
BAN
WHEN WE DO THIS....
FOR SOME REASON I THINK ABOUT THE TIME WHEN I FIRST ARRIVED HERE.
YEAH...
AT THE BEGINNING...

I THOUGHT IT WAS THE END OF THE WORLD.
I THOUGHT THAT AN OBSTINATE WITH FAST HANDS WHOM I WOULD NEVER BE FRIENDS WITH HAD JUST ARRIVED AT OUR DOORSTEP!
I MEAN, WHEN I FIRST ARRIVED, THE PERVERT WHOM I MET BEFORE COMING ORDERED ME AROUND ALL THE TIME!
Ah....
.....
He's finally..
looking me in the eye..
HOW ABOUT NOW ?
Pervert!?
WELL THEN LET ME SAY WHAT I THOUGHT OF YOU AT FIRST TOO!
Thank goodness
NOW...
.....

Forbidden Garden
FGSCANS.BLOGSPOT.COM

I LOVE ISSHIKI!
I DON'T
WANT TO LEAVE YOU...
EVEN IF THE DORMITORY IS GONE,
EVEN IF THE BASEBALL CLUB IS GONE,

BADUMP
I
THERE'S NOTHING I CAN DO FOR YOU

FBSCANS.BLOGSPOT.COM

Even a reason for us to stay together
I thought what was left for him...
was just me
I've been..
!

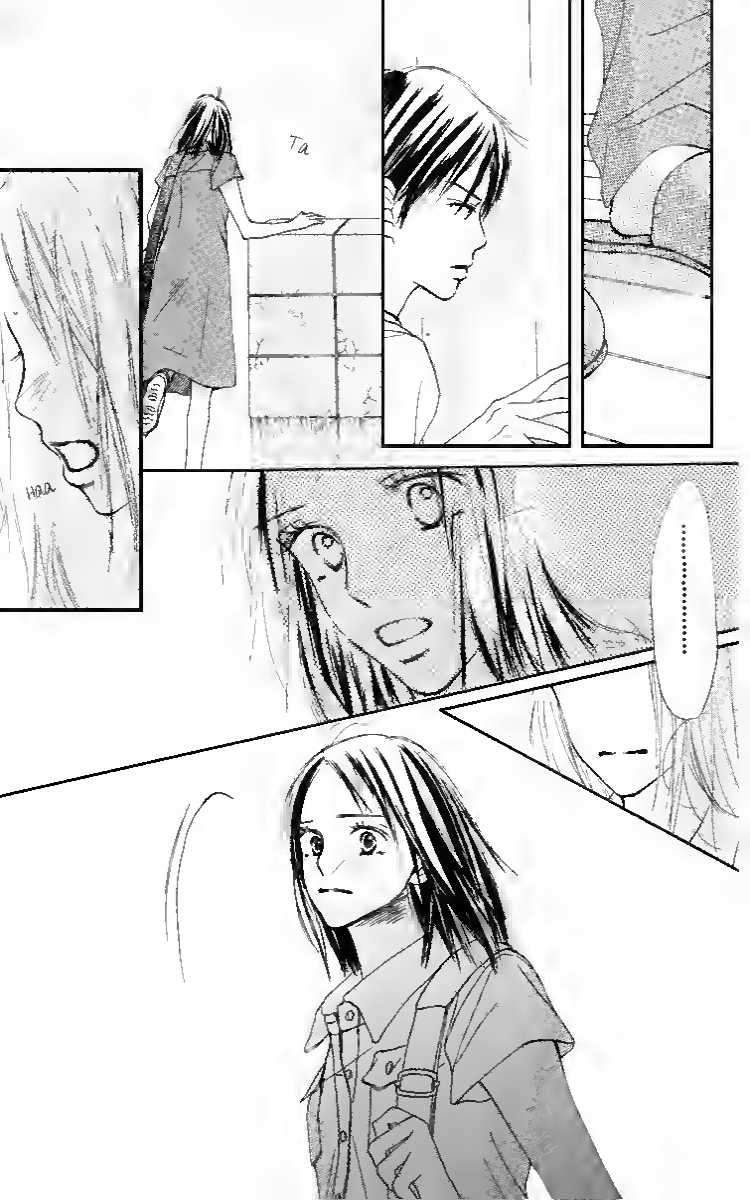
REJECTED.
WELL...
THANKS FOR EVERYTHING.
NOT ONLY THAT, BUT OUR SCHOOL BUILDING IS DIFFERENT FROM SAKURA-CHAN'S!
WE'LL HARDLY BE ABLE TO SEE HER!
STOP CRYING! IT'S DEPRESSING!
IT'S NOT AS IF WE'RE NEVER GOING TO SEE EACH OTHER EVER AGAIN. WE CAN STILL MEET UP TOMORROW IN SCHOOL!
That's so not funny!
We'll probably even get sick of seeing each other so much!
But, but...
Whenever I think that this place is going to get torn down!!
SORRY WE CAN'T STAY AND WATCH UNTIL THE END
SOB
There There
SMILE
YEAH.
HAVE FUN ON YOUR LAST DAY HERE

FGSCANS.BLOGSPOT.COM

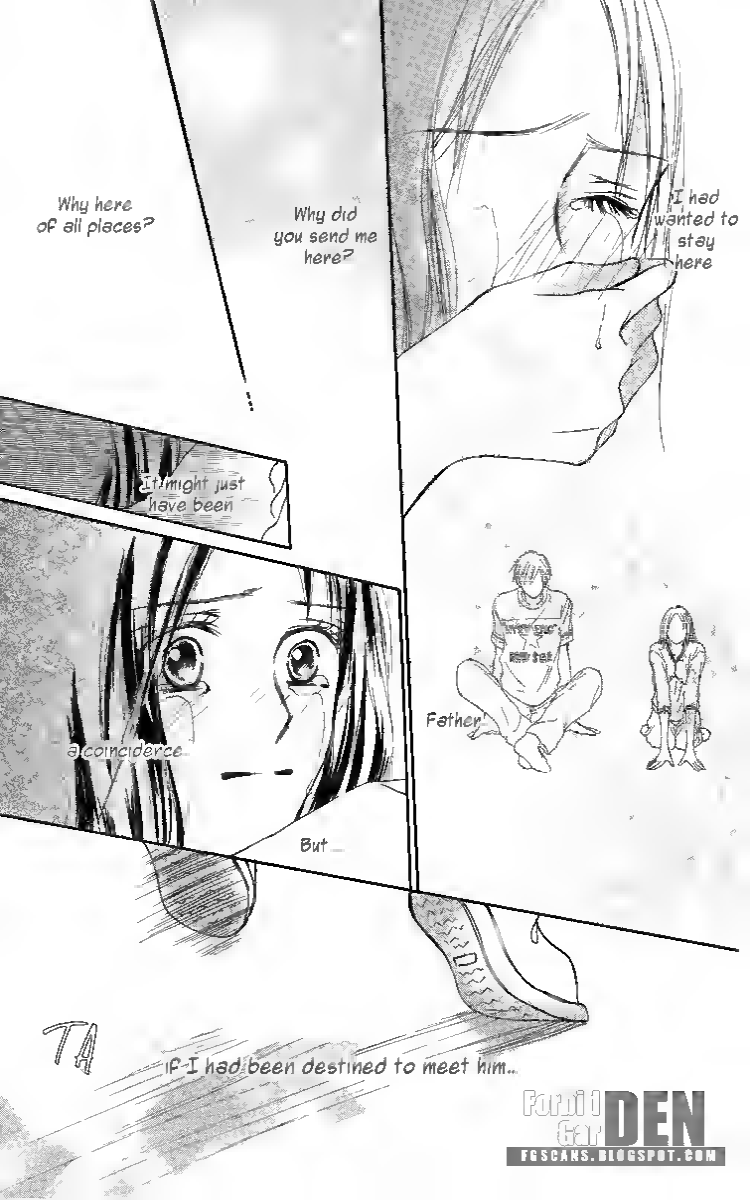
There's
nothing I
can do
for you.
I'm so
afraid that
I can't bring
myself to
call his name
and stop
him
SECONDS,
PLEASE!
The only
one who's
not fine...
Ka..Ak
is me.

YOU DON'T HAVE TO SEND ME OFF
THANK YOU FOR EVERY-THING
IN THE END, I HAD WANTED TO SEE THE PLACE WHERE FATHER HAD LIVED IN AS WELL.

Translated by DEN
FBSCANS.BLOGSPOT.COM

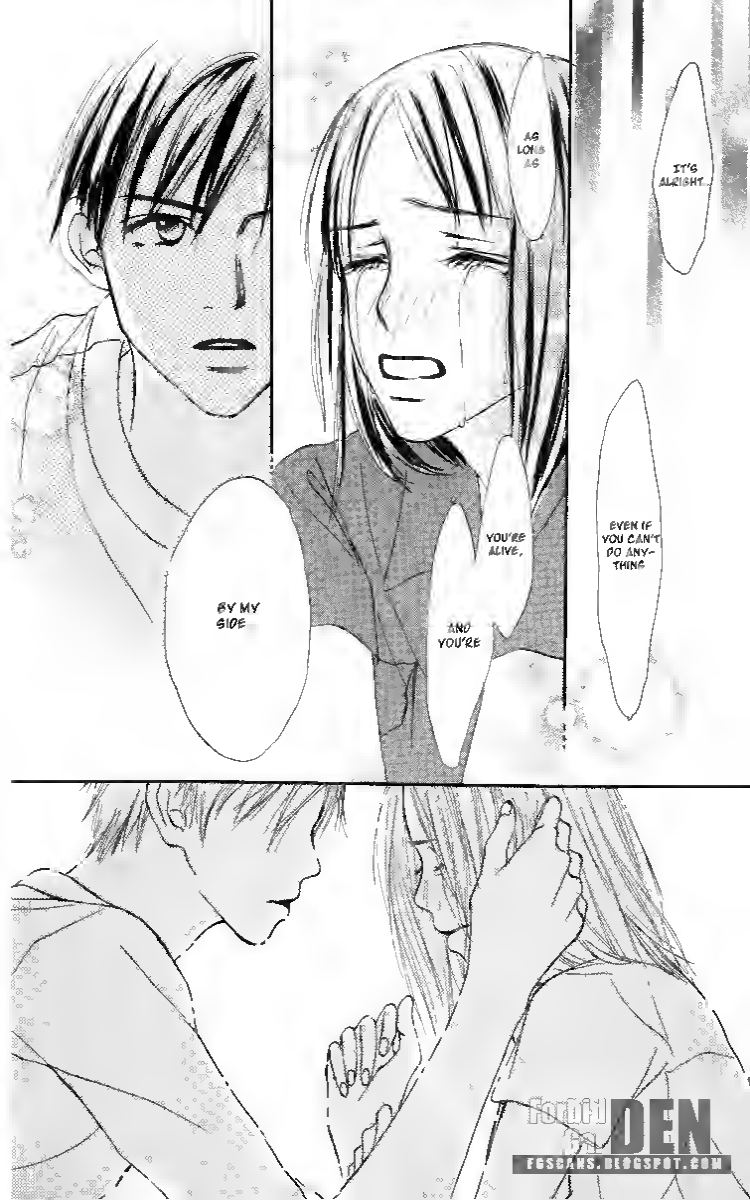

Ta
Hha
……
——

SAKURA DORMS
It was Isshiki.
He planned everything.
Hoo.
.....
Never again.
will you lose your home...


Why here of all places?
Why did you send me here?
I had wanted to stay here
It might just have been
a coincidence
But...
Father
If I had been destined to meet him...

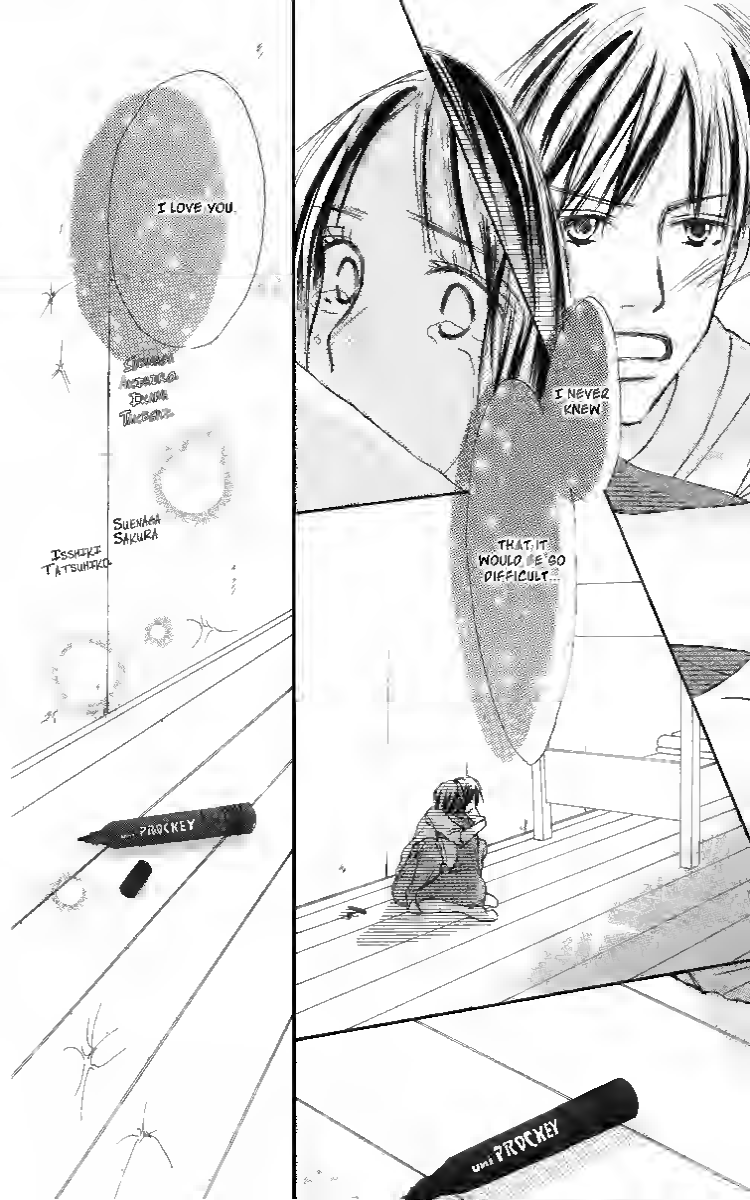
I am not going to choose to let things end like this!
ISSHIKI!
BANG
YOU IDIOT!!!
I DON'T CARE EVEN IF YOU HATE ME OR PUSH ME ASIDE!

LET ME HEAR HOW YOU'RE REALLY FEELING!
SAKURA...
"THERE'S NOTHING I CAN DO"... THAT'S
NOT AN ANSWER!
AS IT TURNED OUT, I COULDN'T DO ANY-THING
.....
YOU LOST YOUR HOME TOO



FGSCANS.BLOGSPOT.COM

YOU HAVEN'T MISTAKEN ME FOR SOMEONE ELSE?
.....
OF COURSE NOT!
HUGS TIGHTLY

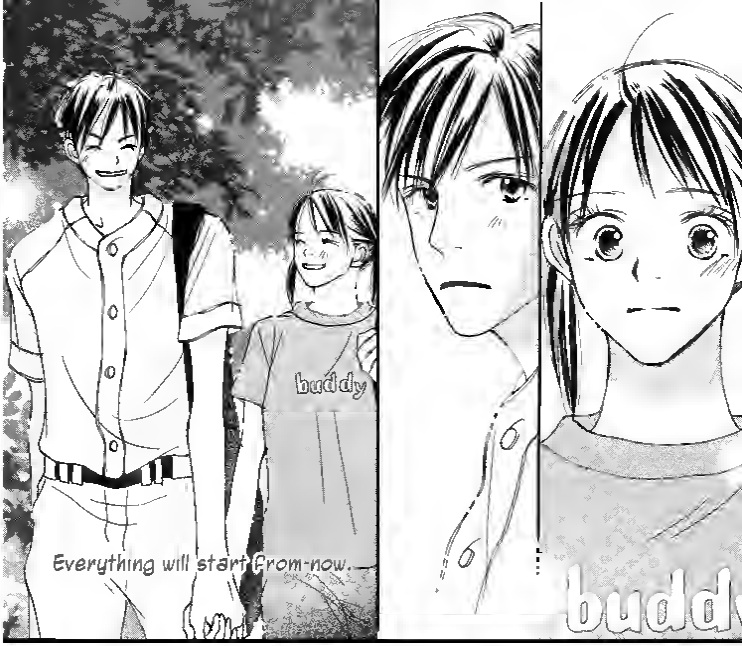

I LOVE YOU.
SUENAGA SAKURA
ISSHIKI TATSUHIKO
I NEVER KNEW
THAT IT WOULD BE SO DIFFICULT...
PROCKEY
PROCKEY

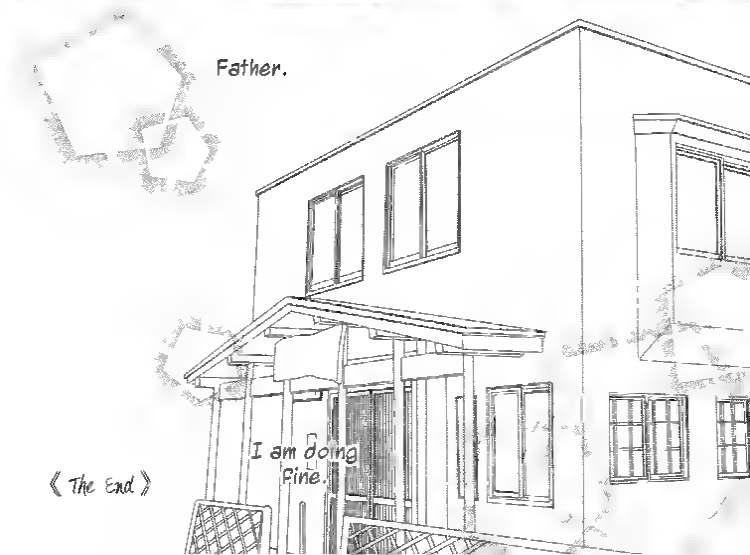
Forbid Cat DEN
FBSCATS.BLOGSPOT.COM

We'll always have a home to return to.

BASEBALL INTEREST GROUP
Please join! Recruiting members!
I want to become the next slugger!
If you join, we might be able get reinstated to club status!

Sakura Dormitory's definitely there


buddy
Everything will start from now.
budd


Father.
I am doing fine.
《 The End 》

FG SITE
HTTP //FGSCANS BLOGSPOT COM
ONLINE READER
HTTP://WWW.FGREADER.COM
OR ON FACEBOOK!

FORBIDDEN GARDEN presents...

Sakura Ryou March
by Shiina Karuho
v. 01 ch. 03

Scanner: unknown
Translator: parfouffle
Proofreader: Natsumimi
Cleaner: Vinix
Typesetter: tinypicha
Quality Control: urdzy

HTTP://FGSCANS.BLOGSPOT.COM
READ ONLINE AT:
HTTP://WWW.FGREADER.COM

Forbidden Garden
FGSCANS.BLOGSPOT.COM

YES!!
FORBIDDEN GARDEN IS RECRUITING DOES ANYONE FEEL UP TO THE CHALLENGE OF RISKING YOUR LIVES FOR SOMETHING I LOVE?
WE NEED CLEANERS, TYPESETTERS, EDITORS, AND TRANSLATORS - SO DO YOU HAVE A USEABLE SKILL?
YOU TWO ARE UP FOR THE CHALLENGE RIGHT?
Ryohh!!
AWESOME.
HOORAY!
THEN, LET'S JOIN FORCES AND RULE THE WORLD!!
AHHH!!!
LET'S GO BEFORE SHE SEES US
THE WORLD...OR JUST SCANLATE...
YOU...CHOICE.
HTTP://FGSCANS.BLOGSPOT.COM